南華日報

SOUTH CHINA DAILY NEWS
49-51 Hollywood Road, Hong Kong
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TEL. {Editorial Dept. / Business Dept. 25612} P. O. Box 369

第二一八八號

本日出紙二大張每份零售港銀二仙

督印人廖修港

館址　香港荷里活道四十九至五十一號
電話　編輯部　營業部弍五六一二
電報掛號　有線電五四七八　無線電九八五零
郵局信箱　三六九號
定報價目（均港幣計）
本港　每月五毫　全年五元五毫
中國商埠　每月壹元壹毫　全年壹拾弍元
外國各埠　每月壹元七毫　全年壹拾九元
（郵費在內）（報費先惠）
廣告價目表可向營業部索取

香港荷里活道四十九號中國圖書印刷公司承印

香港政府特准掛號認為新聞紙類第一三六號

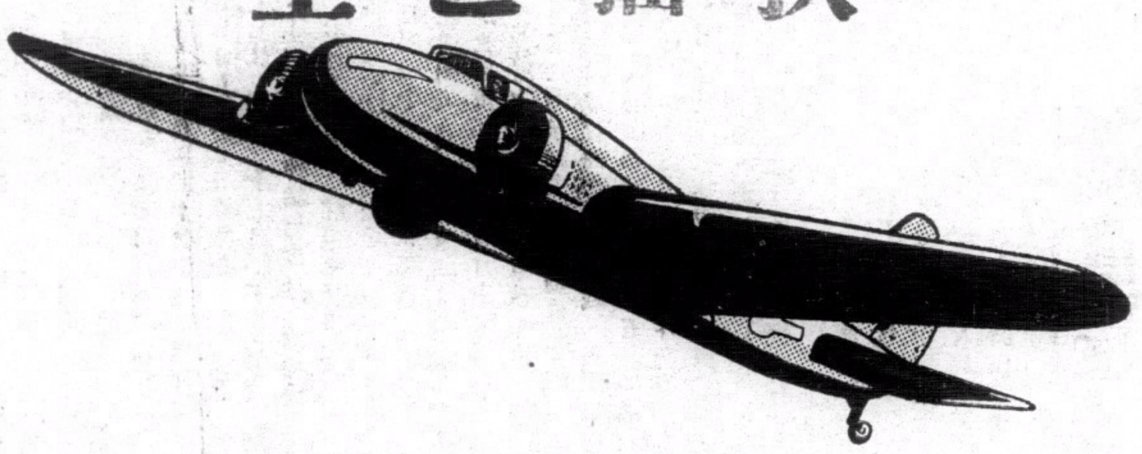
新巧華

廿弍週紀念及湾仔新支店開張

洗染六折

油蔴地彌敦道四百九十七號
大道中何東行夾咀第一間
永樂西街口即文咸東街
湾仔軒尼詩道一百八十一號　電話三二六七二

扶搖直上



天下

鷹嘜牛奶其信用之爭品質之高如扶直上　擧凡醫界及有經驗之人皆知

鷹嘜牛奶之價值

而樂予介紹鷹嘜牛奶爲品質最高之煉乳以六十餘年之經驗及近代科學製造優等出品貢獻於社會

馳名

皇后美髮室

電髮

本室新購到美國名廠最新式最輕便最快捷電髮機全副又特聘專門技師担任電髮取價特別相宜女士髮飾無任歡迎光顧　室設皇后大酒店地下

胡椒彙刊

第廿一期

現已出版　存書無多　購請從速

招牌愈老，大號驗眼機，保護前途光

明出品愈好，專門驗光師，請必須來

大陸眼鏡公司

大馬路二百卅八號　電話二一四八一號

包君滿意，修理免費

咳血病

方若瀾先生

求受經方之賜者可爲長太息哉、竊聞醫之有仲景猶儒之有孔子也、仲景治岐黃之學而綜其要、猶孔子之祖堯舜之道而集其成、是孔子爲儒宗、仲景爲醫祖也、鄙人得咳血失精病、數歲弗愈、延藥俱窮、大危中、蒙大道中六十號A貳樓方若瀾先生、繼據我國歷史之漢張仲景金匱此血門之柏葉湯、又撰旁門之桂枝龍骨牡蠣湯、服七十餘劑、病大愈、得不死、噫、方若經方、有生死骨肉之功、洵非虛語、設同病之人、捨此別求、爲天負人耶、爲人負天耶、書此作據且不朽、

上環普仁街福榮美術公司吳細桑啓

孫科由京抵滬談大局重心在華北

中英貸款如成功足證我國對外信譽日著

比王宣佈恢復中立地位係爲己之謀

（十月十七日上海電）孫科十七晨由京抵滬、逕返私邸休息、旋於上午十時許接見黃任寰、張達、黃延楨等、預定日內偕同居正、王寵惠、陳立夫、許崇智赴粵、代表中央參加胡主席國葬典禮、同行者尚有立委梁寒操、吳尚鷹、鄒洪等三氏、至於是否於十九日乘亞洲皇后號輪、抑二十一日乘柯立芝總統號啓行、則尚未定、據孫談、目前大局之重心在於華北、而華北之重心在於綏遠、現在僞匪察綏者、係僞軍與匪部、雖有某方之接濟、我已嚴密防範、綏可無虞、中英貸款如能成功、此爲美事、於此更足以証明我國對外信譽之增加也、至於貸款之內容、則本人未知其詳、比王之宣佈恢復戰前中立之政策、及英國之擴張空軍、均爲爲己之謀、本人定七日內赴粵、佛斯則尚未云、

各方繳交購機捐款

（十七日南京電）將壽購機款者甚多、公壽長獻機紀念會、收到各方解繳購機祝壽捐款爲數甚多、近一週內、續收到捐款如次、律補路一千、分部四十元、曼谷台碧華僑主席余讓乾千三百元、曼谷挽例二民齊報社八百零七元、佛正華僑九百四十四元、古巴華僑一萬五千零四十二元四角九分、旅捷僑胞一百卅八元一角三分、利物浦僑胞二千九百九十三元六角、蔣聯芳十五元、又據檳城華僑來電、該地勞動界婦女五人、爲崇敬蔣公殊勛、共集資三千元、即將匯交該會、充購機祝壽捐款、聞五婦女月入甚微、上項共集捐款係各人節數十年之克勤克儉所儲蓄者云、

中央民訓部制定指導自治會工作辦法

（十月十七日南京電）中央民訓部鑒於各省市地方自治推進委員會、已多數成立、不能不統籌指導辦法、特制定指導各省市地方自治推進會工作辦法九條、呈准中央頒佈施行、

手工業展會積極進行

開會場約明年四月

（十月十七日南京電）國民經濟建設總會籌開之全國手工業出品展覽會、現正積極商討一切進行事宜、及展覽品徵集辦法、至該會名稱、前傳爲全國手工業會議、係屬訛誤、聞會場或假即將落成之國立美術陳列館舉行、期約在明年四月云、

兩種重要統計

烟民登記二百餘萬

去年留學生科別人數千零卅二人

（十月十七日南京電）禁烟總會現已將各省市烟民登記統計表、屆上月底止、總數共計二六四二零一人、浙魯京青威等省市係絕對禁區、不在此內、冀察西康新等省、均因情形特殊、尚未舉辦、故烟民數不詳、至粵桂將着手舉辦、人數亦尚未統計、

（十月十七日南京電）二十四年度出國留學生科別人數、經教育部統計竣事、總人數爲一千零三十二人、內實類理工醫農科、合計五百零一人、文法商教四科計爲五百三十一人、若以留學國別而言、則以日四四七人・美二九四人、英一零二人、德一零一人爲最多、

姚元綸返任兩淮運使

（十月十七日南京電）兩淮運使兼稽核分所經理姚元綸、十七日晨自滬過京返任、姚在滬曾謁財政部長孔祥熙、對籌備施行新鹽法事、有所請示、十七晨過京時、又謁財政部各要員、報告兩淮鹽務近况、

梁宇皋抵滬

張祖蔭已抵滇

（十月十七日上海電）梁宇皋十七日晨到滬、據談、本人定日內返京、月底來滬赴湘、張祖蔭已抵滇、勘界工作、明年二月當即完竣、

太平戲院 即晚仍演 太平劇團

即日星期日　馬師曾　譚蘭卿　登台主演　限演一次　大名劇

賊王子上下卷

衛少芳　半日安　馮俠魂　馮醒錚　拍演

星期日價目	太平位	太平東	廂房	大堂中	大堂東西	超等	三樓
	一元一	四毫六	六毫	四毫半	二毫半	四毫	三毫半

即晚馬譚連演雙齣

先演　全套仙姬送子　特煩譚蘭卿飾仙姬！馬師曾擔羅傘！（限演此次）

★續演忠孝節義大名劇★

怕聽銷魂曲

注意即晚提前七時半開台演至一時許

明晚演香艷諧趣的猛劇　莊周蝴蝶夢

後晚演名劇　鸞宮雙鳳

美國 正 響尾蛇油

響尾蛇油之功用：

風濕骨痛　遍身骨痛　跌打腫痛
山嵐瘴氣　心氣胃痛　喉痛頸痛
風火牙痛　背脊痛　哮喘咳嗽
抽筋肚痛　肝痛腸痛　腿酸脚軟
風痰鶴膝　臟腑翳痛　肺痛脅痛
毒物咬傷　腰骨痛　無名腫毒
勞傷倦痛　頭痛腦痛

本埠發賣處　梁國英　總局及各分局

花容電髮

士女們想要頭髮摩登夠靚嗎？本號選用美國上等藥水電髮久負盛譽名震旺角之電髮專家首創電髮最靚最平最綣

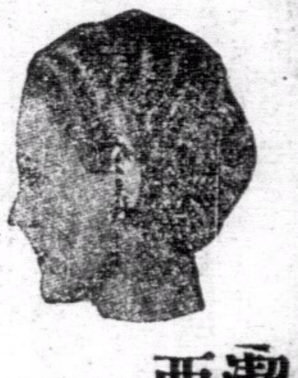
全頭減收元半　新法水熨陸毫　洗頭收銀陸毫

男女理髮減收貳毫

擴大營業新由歐美辦到1936名家髮機多種　仕女賜顧保令滿意

即旺角差館對面　彌敦道陸玖玖號

鄭堂電髮耑家



潔室電髮二元　西湖電髮元半

電話九八七三七

理髮劵一元十六張　剪髮四張小童三張　電髮香油每樽三毫起至一元

彌敦道四百三十八號四四六號（即平安戲院斜對面）

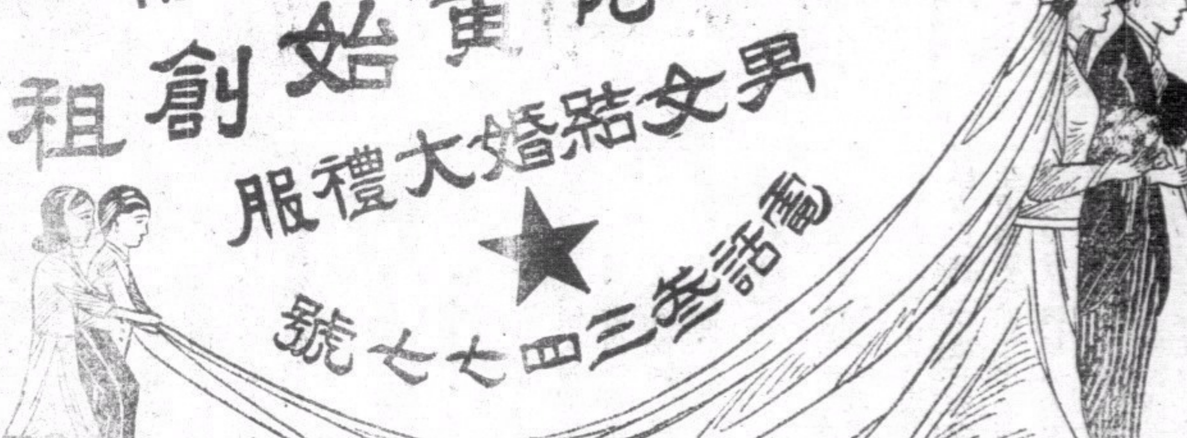
潔室西湖仝啓

京昌肥佬黃始創租賃

亞彬

男女結婚大禮服

電話叁三四七號



本號始創租賃男女結婚大禮服及中華國粹顧繡綢毛紅裙大褂如蒙賜顧請預早數天到小號試身務令舒適滿意

中環威靈頓街四十五號二樓

德人民觀察報評中日事件
東京注意英美法蘇態度
張外長與川越定期十月十九日會談
日艦載軍用品抵滬並軍隊越界布崗
駐屯軍秋季演習及武人往來京津間

（十月十六日柏林海通電）德國社會中央機關（人民觀察報）、本日著論批評中日關係之尖銳衝突、謂以爲此種齟齬、多由日本在心理上未能了解中國所致、日本遺忘中國乃一主權國家、其近年政治發展、業已給予用軍事力量確保此主權之可能、日本認識此點、無論如何不忘、但亦無可如何、日本應知、中國已非一九二五年紊亂時代之事實、抗日情緒之爆發及殺害日人之事件、雖時使日本在外交談判中、獲得道德上有利之地位、惟凡此種種、皆非中國方面之惡意所爲、而係日本對此逐漸覺悟民族自覺之人民、迭次施以侮辱所造成之結果、中國政府業已一再儘量容納日本之要求、且在事實上、因爲容納日本要求之故、常發生克制嚴重內部反對、在今次交涉中、中國政府固仍將儘量接受日本之要求、但有一限度、即須能忍者是也、故中日關係之滿意解決、惟有日本能以絕對不辱之基礎、對待中國政府、方有希望云云、

（十月十七日東京電）近傳英美法蘇四國對華現正進行之種種行動、使此間已往數日之緩靜復趨尖銳、據讀賣新聞上海電訊、謂英美法三國駐華大使、自雙十節以來、曾迭次謀與川越大使晤面、以宣示各該國之態度、尤其爲英法兩國大使、曾向川越大使率直力言、彼等對『中日防共陣線』問題抱有非常嚴重之關切、英大使許閣森聞曾告川越大使、爲維持英國在華之既得權益起見、英國對現爲中日談判中心之華北問題、深爲關切、同時英國亦不能忽視『共同防共』問題、此點在原則上、英國雖不加反對、但日本苟對此點更進而要求在中國境內駐紮軍隊及軍用飛機、在中國領土自由飛翔之權、則英國當不能袖手旁觀、而聽其過去、蓋自英國目光觀之、日本果如此、則遠東之軍力平衡、將因此而感動搖、該報又紀載法大使那齊雅會晤川越大使後之宣言如下、倘日本作含有軍事聯盟對蘇性質之共同防共陣線之要求、則法政府根據於法俄互助協定、不得不認爲本身受有嚴重影響、蓋法俄互助協定、不僅單獨限於西歐也云云、上述之種種步驟、顯已引起此間至深切之注意、

（十月十七日東京電）據此間所聞、我外部亞洲司司長高宗武與川越大使之會晤、已決定張外長與川越大使第四次會談、定十月十九日舉行、

（十月十七日上海電）日運輸艦一艘、滿載軍用物品、十七日晨到滬、

（十月十七日上海電）十七日下午二時起、日軍又在靶子路、虹江路、寶樂安路等處增加崗位、據日方息、本日爲日常例神社紀念日、故加警戒、即可撤退、

（十月十七日天津電）日駐屯軍秋季大演習計劃、已由駐屯軍參謀部擬定、計二十五日起、各部隊開始準備、自二十六日起至二十八日步兵第一聯隊、分任平津附近演習、二十九日休養、自三十日起至十一月一日、舉行聯隊對抗演習、由旅團長河邊統監一二兩聯隊、任平郊舉行對抗戰、二日在通州集合、三日至四日由田代總監並舉行全軍大演習、四日起幷集合香山八寶山舉行觀兵式、即任北平西郊宿營、五日參加部隊分別歸營、

（十月十七日北平電）華北日軍秋季大演習、自十月廿六日開始、十一月五日截止、參加部隊以津第一聯隊、平第二聯隊爲主幹、幷動員北寧沿綫駐軍及各特種隊全部、演習地點決在津平通州一帶區域、由河邊指揮演習者爲聯隊對抗戰、田代指揮者爲通平間之攻防戰、各項演習完畢、十一月四日並在香山附近之八寶山舉行閱兵式、五日各部隊即分別旋歸、又日軍連日在蘆溝橋車站一帶打靶、對治安交通均極有礙、冀察政會已令外交委會交涉制止、

（十月十七日北平電）日陸軍省特派員建川美次中將、十七日午偕谷荻少佐乘汽車赴通縣考察、當晚轉津、稍留即搭輪返國、

（十月十七日北平電）日駐滬特務機關長楠本、原擬隨建川中將赴通縣考察、刻因事、已於十七日晨八時乘機飛滬、

（十月十七日天津電）津日駐屯軍參謀和知、十七日十二時許乘中航機由京返津、當謁田代報告南行經過、田代下午二時在張園官邸召集橋本和知等重要幕僚舉行會議、關東軍課長田中亦參加、關於華北一般問題、日軍部之主旨依據和知報告川越之意見、有所商談、

（十月十七日天津電）日預備役軍人建川美次中將、十七日由平赴通縣、旋於下午四時乘汽車抵津、即訪田代、有所商談、下午七時出席田代之歡宴、由橋本和知等作陪、建川在津勾留二日、即赴濟青等地、幷轉滬晤喜多、

就業訓導班開學禮（三）
翁文灝代表蔣院長宣讀訓詞
題爲『就業訓導班創設的意義與教育要旨』

[illegible]、共同一致、肩荷復興中[illegible]的時代使命、諸生須知「[illegible]亂侮亡」、自古已然、今[illegible]侮亡因必由自侮、凡欲能[illegible]滅者、自古迄今、未之有[illegible]發揮圖強之民族、而終爲人[illegible]諸國、其始何嘗不困頓艱[illegible]、惟其國民能確立革命之[illegible]一革命主義與革命政府領[illegible]奮鬥、始終不渝、遂能使[illegible]安、轉弱爲強、以我中[illegible]地利之雄、文化之美、歷[illegible]族之偉大、我不自亡、誰[illegible]奮發、立即復興、國本既[illegible]此信念自勉勉人、國家前[illegible]須發揮也、最後尚有最重[illegible]諸生告者、是爲自強、古人[illegible]、「君子務本、本立而道[illegible]「君子求諸己」、三則曰[illegible]子以自強不息、」所謂「務[illegible]人能明德修身、則推而[illegible]善天下、故曰、「自天子[illegible]一是皆以修身爲本」、若乃「怠者不能修、而忌者畏人修」、君子所最恥也、所謂「求己」自責是也、凡人德業之成敗、莫不由己、而天下之可持者、亦唯在己、故曰、「躬自厚而薄責於人」、曰、不患不知患所以立、曰、「莫問收穫、但問耕耘」、往則諄諄教誨、莫非勉人以求己也、「務本」乃就事而言、「求己」乃就人而言、所謂「自強」、則就此二者之根本精神而言、君子所以省身勵志、成德之一業、莫不由此、唯自強乃有積極勇敢之精神、唯自強乃有持續不斷之努力、唯自強乃有不嘉榮利、不貪享樂、不計一時得失、而盡瘁畢生、以遂最大成功之偉大的志趣、中正深願諸生極力發揮此「自強不息」之精神、隨時反省本身職業之進退、嚴以自責、勇於自新、勤以自修、以期學然有以自立、更進而以自立者立人、自救者救國、則豈惟諸生個人之成就、亦國家社會前途所利賴也、本班創設之意義與教育之要旨、概如上述、願我受訓諸生、共喻此義、務使本班之教育、得收圓滿之效果、而諸生之德業、確有最大之成功、人盡其才、國乃復興、諸生勉乎哉、（完）

胡故主席國葬
致祭人員啓程來粵

（十月十七日廣州電）胡主席國葬辦事處、今接居正、孫科、葉楚傖、[illegible]、許崇智、林雲陔、等電告、受中央推委爲致祭人員、即將啓程來粵、及該處接中宣部電告派[illegible]、龍雲派康壽民、閩省府派方[illegible]寶達、胡庶尼等爲代表、南下致祭、[illegible]獻石刻鼎一座誌哀、

（十月十[illegible]）[illegible]大典之劉[illegible]、乘江順輪[illegible]、推派參加胡故主席國葬[illegible]等於十七日晨[illegible]昌等十餘人、十七日晨[illegible]乘粵漢車轉粵、梁寒操[illegible]、下月初均可返京、

（十月十[illegible]）[illegible]省黨部以路途[illegible]、[illegible]爲胡主席國葬之期、翰[illegible]吉珊、代[illegible]前往、將請在粵中委[illegible]出、

中日合組通航公司
耀華玻璃廠擬讓與日商

（十月十七日北平電）中日通航問題、前政整會曾一度與日方商談、現冀察當局仍本平等互惠原則、賡續與日方協商、已決定依照中國公司法、組設一惠通公司、經營其事、冀察方面、由張允榮負責、日方則由現任長春滿洲航空公司總經理兒玉常雄主持、聞兒玉常雄日內即來平接洽云、

（十月十七日天津電）華北通航問題將由中日雙方組織公司、辦理一切、日方即派員赴平繼續接洽、李思浩十八日由平來津、聞李對通航事、亦對日方人員有所商談、

（十月十七日天津電）秦皇島耀華玻璃廠、近因業務不振、環境又感困難、近有讓與日商經營之意、該廠董事會定十九日在津開灤礦務局開股東會、商討一切、

蔣會長通令各省市
積極建設國民經濟

（十月十七日南京電）國民經濟建設運動總會蔣會長、十七日通令各省市分會云、「查本會成立以來、各省市分會、亦經次第組織設立、積極進行、足見各該地方長官、對於國民經濟建設運動之意義、已有深切之認識、目前各省市分會亟待舉辦之中心工作、自宜工農並重、同時邁進各該地方之工業及農村副業、皆爲國民經濟之基礎、尤應特予注重、如以下所列㈠粗紗粗布、食糧、釀造、木材、燃料等、爲人民日常生活最有關係之基本工業、各該地方、是否足以自給、如果不足、或宜各省市單獨舉辦、或宜聯合鄰省共同進行、應迅予設計推行、㈡陶瓷油漆玻璃糖紙皮革布麻絲織等、爲地方上之特殊工業、在各該地方是否宜於單獨推行、抑或須聯合鄰省共同建設、亦應迅予推進、㈢牲畜織布織襪一切農產品加工工作、及一切手工藝品等農村副業、益須隨地方情形、盡力提倡辦理、亦應迅予設計推進、以上三項、關於國民經濟至爲重大、仰各該省市分會會長迅即詳確調查、切實計劃、儘本年年底以前、呈報核奪、以憑統籌辦理、一俟將計劃核定、中央決以財力人力幫助各省市次第實施、除分令外、合行令仰遵照、此令、」

皖省擬發
田賦公債

（十月十七日南京電）皖財廳長綿仲、前到京向財政部接洽地方財政事項後、已轉皖北視察、日內即再來京、向財政部長孔辭職有所請示、聞皖省府現因遵令辦理航測、須將原有土地陳報計劃加以修正、幷依據前例、籌發整理田賦公債三百萬元、綿到京時、已將上項修正計劃及公債條例、送請財政部核定、

華僑青年飛行家
許啓興將作長飛行

（十月十七日上海電）僑居爪哇之中國青年飛行家許啓興、去歲九月曾作往返爪哇荷蘭間之飛行、備受國際航空界之贊許、茲悉許正進行爪哇飛返祖國之長途飛行、將由巴城經新加坡、盤谷、西貢、河內至港、然後飛廣及滬抵京、其所乘機仍爲前度飛荷之小型機華拉芬號、同行者僅其夫人黃女士云、

戈定遠赴杭謁蔣
報告華北最近狀態
安斯邇在津勘查處址已竣事
李思浩赴津與各方交換意見
秦德純等已到冀察政會辦公

（十月十七日上海電）戈定遠十六日晚八時謁財孔、請示清理私貨辦法、談一小時始辭出、旋即往訪李青選、有所晤談、十七日赴杭謁蔣委員長、報告華北近狀、幷有所請示、

（十月十七日南京電）海關防止路運走私總稽查處長安斯邇、十七日晚自津乘車返京、日內即率在京總處人員北遷、期增進緝私效率、

（十月十七日南京電）李思浩就任經委會主委後、對該會職員多未加更動、茲聞李將增聘委員數人、又李思浩定十八日赴津、與各方交換關於開發華北經濟之意見、勾留數日仍返平、北平銀行界定十日晚歡宴李暨章士釗氏、各界要人被邀作陪者甚多、

（十月十七日北平電）冀察政會十六日常會、決定派秦德純、賈德耀、齊燮元三人爲駐會辦事委員、常川到會辦公、秦等於十七日晨均至會、宋哲元幷一度蒞會視察、

（十月十七日徐州電）海關總稽查處長安斯邇、十七日午由津過徐返京、駐徐辦事處主任王作民、向安報告蘇魯間查緝情形及安徽私貨絕跡、安談稽查總處本月底由京遷津、已與冀察政委會及津市當局接洽妥當、今後查緝工作、偏重華北、至各鐵路沿線稽查杜絕私貨來源、將可辦事處照常工作、

漢記者公會
請陳儀保障輿論

（十月十七日漢口電）漢記者公會十七日再電閩主席陳儀、請速將違法拘毆商報記者蔣峨良之仙遊縣長周山懲辦、並請陳氏尊重民權、保障輿論、不可因偏袒一縣長、致貽官官相衛之譏、轉損令名、

滇石屏
鐵路通車

（十月十六日昆明電）滇箇碧石屏鐵路、自民國二年即開工修築、民十箇碧段通車、民十七年雞石段通車、至石屏段、民十八開工、本年十月正式通車、該路全綫約長一百七十六公里、現已告完成、雙十節日在石屏舉行盛大通車典禮、來賓萬人、盛極一時、

胡景翼公祠
行將落成

（十月十七日南京電）鄭州胡景翼公祠、自籌備建造以來、于右任曾派監委王新令等前往參加籌備、茲該祠行將落成、於十七日派劉覺民前往參加落成典禮、

鄭天錫返京
謝作民亦抵步

（十月十七日上海電）鄭天錫十七日下午一時、乘京滬通車返京、

（十月十七日南京電）廣州僑務局長謝作民、日昨由粵來京謁陳樹人、報告該局成立經過、及工作情況、並請示今後方針、

綏東日來
發生遭遇戰

（十月十七日北平電）關係方面息、綏東日來常發生遭遇戰、匪徒多爲王英部之騎隊、因目的爲擾亂性質、故曾未發生正式戰事、刻察北綏東一帶天氣突寒中、不時飛雪、故匪部多已發給寒衣、

湘童軍返長
各校童軍赴站歡迎

（十月十七日長沙電）湘赴京參加全國大檢閱童軍百九十餘、由總領隊仇碩率領、十六日返湘、各校童軍赴站歡迎、

滬市獻機
定期命名

（十月十七日上海電）滬市獻機命名典禮、原定廿五日舉行、茲以是日爲胡主席國葬期、特改於廿四日舉行、

中法合資
築成渝鐵路

（十月十七日成都電）中國政府及金融界、與法國銀團聯合投資建築成渝鐵路、業已正式接洽成功、法銀團代表傅朗禺丹、中國建設銀公司協理魏文彬、中國工商銀行董事長劉符試、成渝鐵路工程處長鄧益光等一行、於十六日由滬乘中杭機飛蓉、與省府當局接洽一切、劉湘於傳等抵蓉時、特派員到機場迎候、幷於十七日午在省府設宴款待、傳等俟各事接洽就緒、即定十九日乘省府特備汽車赴渝、估計成渝鐵路工程材料、任渝約留二日、即行返滬、

滬粵綫
展長至港
戴恩基來港商辦法

（十月十七日上海電）中航公司滬粵線展長至港、早經港當局同意、該公司總經理戴恩基、將於日前飛粵轉港、接洽具體辦法、以謀中英聯航早日實現、

蔣夫婦茶會
招待杭各界
並獻宴韓徐楊等

（十月十七日杭州電）蔣委員長夫婦十七日午後在西湖汪莊舉行茶會、招待各團體、杭垣男女外賓及各建設機關顧問工程師等多被邀、以示慰勞聯歡之意、

（十月十七日杭州電）楊虎城十七日晨八時抵杭、黃紹雄、徐青甫、許紹棣、宣鐵吾、趙文龍等到站歡迎、在行邸稍息後即往謁蔣委員長、旋並晤韓復榘徐永昌等、即與韓徐等同遊西湖、市府派專員會觀光、殷勤招待、晚蔣委員長在行轅歡宴韓徐楊暨戈定遠等、邀黃紹雄暨各省委作陪、

大通舉行
獻穀大會

（十月十七日蕪湖電）大通十六日十七日兩日、舉行獻穀大會、燈彩繁多、競奇鬥勝、觀者達七八萬人、爲通市空前盛況、

京國立劇校
週年紀念

（十月十七日南京電）本月廿六日京國立劇校成立一週年紀念、葉楚傖、王世杰、及各校委來賓百餘人參加、葉王等並有演說、晚演張道藩改編狄四娘劇本、

比國態度
目前尚未明朗化
各國外交官紛紛舉行重要談話
內容係關於比中立問題與洛迦諾會議事

（十月十六日倫敦電）比利時駐英大使馬希安、本日訪謁外相艾登、說明比國所採取之立場、據一般人推測、比國大使認爲比王利奧波德日前在國務會議發表之演說、未可視爲比國業已拋棄由洛迦諾公約及本年三月英法比三國協定所產生之各項現有義務云、總之、比國對於歐洲各項問題、究取何種態度、目前猶未完全明朗化云、

（十月十六日巴黎電）外部秘書長雷瑞、本日與比國駐法大使凱爾戈佛、英國駐法代辦多瑞士、先後舉行談話、內容大約係關於比王利奧波德所發表之演說、據官方面表示、外部現未準備以照會送達比國政府、但將由法比兩國政府間進行談話、此項談話、除在巴黎舉行外、更當由法國駐比大使拉居許居間在比利時京城舉行、

（十月十六日倫敦電）法國駐英大使考賓、於今晨會見外相艾登後、復於晚間與外次文西泰有所晤談、聞談話內容、係關於比利時中立問題及德國對於召集洛迦諾五國會議一事之復文、考賓與英國外交要人談話後、即於今晚乘車赴巴黎、俾向法國內閣報告一切、又德國駐英代辦俾斯麥、亦於午後謁見外次文西泰、舉行談話、按英國前曾建議召集洛迦諾五國會議、此項建議、由德政府於本月十三日照會英政府、有所答復、今日文西泰與俾斯麥所商談者、則僅爲德國此項照會、應否向外間發表之問題、據政界人士所稱、德國復文內容、似未可樂觀、蓋其中並未說明德國對於洛迦諾會議之確實態度、而僅提出若干問題、而此種問題、則反足以使召集洛迦諾會議之一問題、愈趨於複雜云、

賀爾攻擊
左右兩黨

（十月十六日倫敦電）海軍大臣賀爾頃在希慶地方帝國青年協會發表演說、對於國內法西斯黨共產黨活動情形、加以猛烈攻擊、幷申說英國現行個人自由一項原則、其性質至爲堅定、而英國民治政制、亦完備無缺、凡此均當加以保障、俾勿受國內國外任何勢力之破壞、工黨人士對於保障個人自由與民治政制之必要、拒不承認、此余所爲工黨詬病者也、譏之吾人所行外交政策、乃係一種具體的政策、而非不負責任干涉他國內政之政策云、

西政府軍械
俄墨接濟
西總理兼守城司令

（十月十六日西班牙沃維杜電）沃維杜城前綫本社隨軍記者特訊、據國民軍方面消息、官軍在沃維杜城一帶、兵力在三萬名之上、一部份係自馬德里西面亞維拉城及北部波斯開灣、桑坦特港兩處調來、至官軍所用軍器、尤其是步槍及子彈、則係由俄國船隻運來、亦有自墨西哥運來者、

（海通社十月十七日巴黎電）據無線電新聞社消息、西班牙內閣總理兼軍政部長加伯理洛、已被委爲馬得里守城軍總司令云

奧國新頒
兵役法內容

（海通社十月十七日維也納電）奧國新兵役法、經於星期五日在政府公報正式發表、所有壹玖叁三年五月一日愛國陣線成立日以前加入奧軍隊同式之團體者、將一律改編爲『前線民團』、聞改編事擬於壹玖叁柒年一月一日前完竣、遇必要時、內閣總理有權直接招募民團、不須徵求內閣之同意云、

法社會黨將開大會
全國飛機廠決收歸國有
內河輪工潮經已簽解決協定

（十月十六日巴黎電）總理勃魯姆、定十八日前往奧萊昂城參加急進社會黨宴會、被邀者計有二千五百人之多、總理當於終席後發表重要政治演說、急進社會黨若干要人、如不管部閣員旭丹、航空部長谷特、外交次長魏耶諾、教育部長柴氏等、均當發表演說、一般人以爲總理此項演說、對於日內在比亞利茲城舉行之急進社會黨大會、是將發生相當影響、

（十月十陸日巴黎電）航空部頃發表公告稱、政府根據本年八月十一日所頒行之法律、（即關於軍火工業收歸國有事）茲決定將全國工廠、凡製造國防用之飛機暨子及引擎者、一律收歸國有、幷改組製造水陸飛機之股份公司、其資本三分二、當由政府担任、因此政府代表可在董事會中佔有多數、藉以主持公司業務、以及關於工作之各項問題、幷委派該公司高級職員、至董事會中、除政府及商股代表之外、技術人員及工人、亦得推舉代表參加、政府幷當參酌工業分布全國之原則、及工業職員之需要、在國內指定若干地帶、以設廠製造航空用具云、

（海通社十月十七日巴黎電）法政府自委出兩仲裁員後、即進行與內河輪隻勞資雙方會商解決問題、星期五日經數夜之商洽、即於晨間由勞資兩方代表簽署解決協定、協定書即寄往巴黎及盧昂雙方委員會、俟批准後即實行、

視察兩粵國防建設

軍委會派專員南下

將組國防工程處並成立設計委會 築防經費由中央直接負擔

（廣州訊）軍事委員會自將粵省要塞收歸中央直轄整理後、對于粵省國防之建設、已決定由中央直接負責籌劃、故余漢謀于改組四路軍總部時、已將原日一集團總部之築城委員會撤銷、俾由中央直接辦理、以一事權、同時築防之經費、中央亦決定直接負担、前粵省軍政職員每月須按薪繳納之國防所得捐、亦已撤銷、至已繳存之國防所得捐、由財政特派員公署存儲者、中央亦已令行宋子良妥行保管、一律不得動用、將撥為粵省國防建設經費之一部、昨行營並奉中央來電稱、軍事委員會已決遣派視察國防專員來粵、該批專員俟陳誠在漢摒擋軍務完畢到京、即可偕同來粵、聞陳氏回粵後、除代何應欽主理行營事務外、並指揮籌組國防工程處、該處將設一設計委員會、委員由中央指派技術專員若干人、而兩粵之軍事當局亦將派高級軍事專員參加、以收集思廣益之效、昨據四路軍總部消息、此次參加組織、余漢謀已接中央電知、余氏為資熟手起見、已決定屆時派前任築城委員會委員樊宗暹參加、據廣州行營消息、何主任應欽來粵期現仍未聞接到、但陳參謀長一俟將漢口軍務摒擋就緒、即可來粵云、

四路軍 駐京辦事處 鄧剛為主任

（廣州訊）余漢謀、以前一集團軍總部設有駐京辦事處、委派楊德昭為主任、軍制改革後、一集團軍總部駐京處應予撤銷、當經去電楊德昭辦結束、并新委參議鄧剛為四路軍總部駐京辦事處主任、鄧已於十五日赴港、十六日乘輪北上赴滬晉京、籌組辦事處、并接收前一集團軍總部辦事處、

廖磊部 鞏衛桂林 夏威部衛戍南寧

桂省復員事限期辦妥 區壽年等部合編為一師

（廣州訊）廣西軍隊復員進行、茲據桂省綏署傳出消息、李主任宗仁及白委員崇禧現為早日辦妥復員軍事、昨分令各軍、于二十日集中南甯桂林兩地、以第七軍廖磊鞏衛桂林省會、十五軍夏威部衛戍南寧、第八九兩軍遣散裁撤、四集團軍番號下月撤銷、然後用第五路軍新番號、師長均由中央加委、白委員崇禧主持復員事畢、然後定期入京、若有必要、白氏可提早晉京云云、

（桂林訊）廣西綏靖主任李宗仁、省府主席黃旭初、自來粵調將以後、未幾而廣州行營參謀長陳誠又乘專機赴邕、與李白晤面、對於桂省軍隊之改編事宜、大致商妥、日內即可由國府將番號明令發表、頃據總部傳出消息、白崇禧夏威自於十二日乘機由邕抵桂後、十三日曾與李宗仁李品仙黃旭初等高級軍政長官會晤、係談話性質、並無會議形式、各人之意見、對于部隊復員問題、僉以桂局自告和平解決、今後之施政進行、亟須側重于生產建設、惟須待復員以後、方易着手、故特決定由總部下令將辦理復員一事、限于本月內完竣、其應設于省會之黨軍政各機關、除廣西高等法院外、亦須一律在本月杪止、由邕遷到桂林、照常辦公、俾利指揮、復查各機關長官及職員之眷屬、在邕時原劃定住宅[illegible]城居住、現在省會既已遷移、故又須在桂林另覓地點、統限各官眷在十一月底以前搬遷到桂、其尤為李白所注意者、則為區壽年翁照垣丘兆琛三部自集中邕垣候編後、其編餘之軍官、亟應設法安置、聞將來該三部係合編為一師、由區壽年任師長、翁照垣任副師長、或兼理一旅兵力、丘兆琛任參謀長、編餘軍官、如願解甲歸農者、則發給恩餉遣散、餘則送往軍校肄業云、

宋子良歸期 與孫居等同行

（廣州訊）宋子良日前晉京謁孔、公畢即赴滬、昨據財廳某秘書云、宋離京後、原定此一二日動程南返、旋因忽患牙疾、須留滬療治、故未成行、刻已改定下星期二三離滬返粵、又聞宋廳長自改期回粵後、現已準于本月廿一日晨與孫科、居正、王寵惠等、聯乘嗜化臣總統輪南返、計程廿三日可抵香港、廿五日前可到廣州、財政廳昨已接得宋廳長改期回粵電報云、

林偉成留粵 甯明堦赴京候委

（廣州訊）留粵桂省空軍人員奉調入京服務、業見前報、據空軍部某長官云、桂省留粵空軍人員、除航空處長林偉成被任為中央一集團空軍副指揮官、已決定留粵服務外、其餘飛機隊長甯明堦、隊附鄭梓湘、及李一飛、羅樹政、梁偉培、余文鏡等、經已北上、查該項空軍人員預定先入南京報到、至調任何職、現尚未定、又陳指揮官慶雲現仍在南京、事畢即行回粵、陳北上後空軍部事務由林副指揮官主理云、

粵省商人

須參加河內商展會

勿使會中祇見日貨不見華貨 宜利用機會努力推銷

（廣州訊）市商會昨通函各同業公會略云、現准駐河內總領事館公函開、關于河內第十三次商品展覽會一事、業經函請貴會、轉知各商人屆時參加、此間粵商衆多、與貴省雖係密切、在越南多銷一批粵貨、即粵省多增一部財富、為推銷國貨計、殊不宜放棄機會、日本對外務、官商合作、遇有機會、即積極進攻、此間商務、華退日進、影响我國商務非鮮、如任展覽會中、祇見日貨、不見華貨、越商眼光短淺、受日貨影响、即使向定華貨者、或將改定日貨、則華貨之銷路、將更減少、我國生絲半銷越南、值數百萬元、日人對之固涎欲滴、時有取而代之之意、我方若不努力振作、乘機推銷、將來即欲維持現有之狀況而不可得、法方為鼓勵商人參加計、對于展覽商品之運費、可照百分之五十計算、展覽商品入口、不須繳納証金、祇須將貨物名稱數量、詳細列條、送交本館、或法國商會、轉留憑証、寄回原處、然後持同憑証、將貨物運至河內、經過越關時、不須開箱檢查、特函請踴躍參加、等由准此、相應函達查照、轉知所屬會員云云、

北海九龍案 尚未進行交涉

（廣州訊）記者昨訪兩廣外交特派員公署秘書凌士芬、詢以北海事件、與九龍居民請免遷移兩案交涉情況、及清理兩廣外交積案之進行、據答如次、㈠北海案件及九龍居民請免遷居事情、自將調查經過呈報外部察核後、現尚未奉到覆示、對方亦未有若何提出、㈡清理外交積案、擇其緩急、分別進行、較要者、如廣州灣案等、當先辦理云、

建廳設四科 職掌已指定

（廣州訊）建廳長劉維熾、特將廳內原日第六科所辦總務、改編為第一科、原日第二第四兩科所辦船務公路、及原日第一科所辦長途電話、歸納改編為第二科、原日第一科所辦農林、改編為第三科、原日第三第五兩科所辦工商礦務、改編為第四科、已呈請省府備案、經省務會議議決准予備案、並以原任第六科長陳同紀充第一科長、原日第四科兼第二科長陳君慧充第二科長、原日第三科長周文剛照舊、原日第一科長廖叔度將任第四科長、第五科長何致虔則調辦礦務云、

財政廳通令

填報縣市財政實況

（廣州訊）財廳昨訓令各縣市府云、案奉財政部令開、「查整理地方財政、須先明瞭地方收支實況、是以國府奠都南京之初、本部即奉令通行各省市按月列報收支欵項、以憑查核、二十一年頒布監督地方財政暫行法後、本部依據本法第九條「各省財政廳及直隸行政院之財市政局應將該省市財政情形及收支實況、按月報請財政部主計處審計部查核、各縣市之財政情形及收支實況、應由財政廳於每屆會計年度終了時、列表彙報財政部主計處審計部查核」之規定、製訂表式、於同年八月廿一日通行遵照填報在案、惟該廳迄今未照填報、僅編造每月收支結算表繼續送部、以致地方財政實況、仍難盡悉、欲為澈底之整理、自應仍照上項表式填送查核、除廿五年六月份以前報告姑准免照原造表式填送作一結束外、自定茲二十五年七月份起、一律依照前訂省市縣市財政情形收支實况各表式分別[illegible]填報、無論按月年度、每次每種俱須填送兩份、此後凡其他各項表報、如旬報表、收支月報收支對照表等、均毋庸造送、以免參差、而資劃一、合再補發表式、令仰遵照辦理、仰即遵照、由式十五年度起一律依照令發各表式、逐項、詳實查填、並將每表分繕三份繳廳、以憑彙報、

省銀行 收買大洋 每大洋一元 換法幣一元

（廣州訊）省行經將全省劃分六區、定二十日由省出發各地、設處收買白銀、其收買之價格、在去年十一月七日頒佈通貨管理政策時、曾規定毫銀加二給值、即每元以省毫券一元二角收買、大洋以加四給值、即每元以毫券一元四角收買、最近該行長顧翊羣、以中央財部規定大洋每元、係以法幣一元收買、現任法幣與毫劵比率、已定為加五、若收買白銀價格、仍以加四、則售銀者、亦有損失、故特變更、每元大洋一元、自十六日起、向省行售賣、即給大洋法幣一元收買、毫洋則仍照加二收買、

戒烟葯膏處 限十日內撤銷

（廣州訊）禁烟會昨發出快郵代電略云、查前廣東禁烟局原有戒烟葯膏分銷處之設、名為分銷戒煙葯膏、實即開燈供人吸食、今政府厲行禁煙、早擬加以肅清、惟以過度期間、籌劃尚須時日、經由禁煙督察處黃處長呈准將兼總監、限於九月內完全撤銷、現在逾期已久、各屬土膏行店、亦經次第設立、前項遺害國家人羣之戒烟葯膏分銷處、自應即予撤銷、各該市縣局長、應即督同所屬嚴密查察該管市縣地方、尚有分銷處設立者、立予查禁、所有烟具、一概沒收封存、統限於文到十日內、一律肅清、又查廣州禁烟會戒烟醫院、已着手籌備、擬分設南北兩院、北院以市立醫院分院舊仁愛醫院為院址、南院以河南小港南洲書院為院址、將來或定為第一戒烟醫院、及第二戒烟醫院云、

楊華日 下週可南返

（廣州訊）粵水利局長楊華日前（十五）日由廣州乘機抵滬轉京、分訪晤孔祥熙、及中英庚欵保管會各委員、及全國經濟建設總會水利工程司、報告粵省水利工程、并就商借撥庚欵興辦粵省水利事項、昨（十七）日局長已將過滬晉京情形、電省報告、下週即乘機南返云、

全省商代會 下月中舉行

（廣州訊）廣東全省商會聯合會、昨分函各縣市商會云、該會第四次會員大會、應改定于本年十一月十六十七兩日舉行、其未有舉派代表者、希從速舉派定代表、于十一月一日以前、將代表姓名、函送到會、及將提案于會期前送會編印、并通知所舉代表依期蒞會會議、

平民義學費 劉石心請撥

（廣州訊）社會局長劉石心、前以市內失學兒童數甚衆、為救濟起見、特擬舉辦平民義學、并經擬定各項計劃、茲據社會局消息、劉局長以此種平民義學、亟應速即舉辦、昨乃呈向市政府、請領此項教育費、聞市府經轉請省府撥充、一俟領得款項後、即可着手籌備設立云、

基督教徒 全國二萬餘

（廣州訊）廣州基督教青年會、據全國青年協會之統計、全國基督協會員人數如下、同宗會員四三〇九人、少年四四二五人、成人二五二三五人、婦女四六八人、青年七九八二人、總數三八一一〇人云、

農行粵分行 下月一日成立

（廣州訊）中國農民銀行自派員來粵、籌設中國農民分行後、頃該會員奉派、業已到粵多日、并經分別訪晤本省財政當局、及各大銀行行長、經已在西濠口擇定行址、積極進行籌備、擬於下月一日宣告成立云、

廣州商界購機祝壽

預算可籌四十萬元

每一商店最少須捐五元 組織募捐隊五十隊出發

（廣州訊）市各行商捐欵購機慶祝壽會、昨開常務委員首次會議、（討論事項）、㈠關于捐欵標準應如何決定案、（議決）、（甲）普通捐欵、㈠本市商店均照資本總額最低限度捐欵千份之五、即每一千元資額最低限度捐五元、一千以上類推）、其零數不滿千元、均照千元計算捐款、㈡資本總額不滿一千元者、應照一千元計算捐欵、㈢資本總額不滿五百元者、自由捐欵、㈣如該行營業其營業証無資本額之登載者、由該行自行認捐額、乙、特別捐欵、㈠向殷商自由勸捐、㈡及該行有特別情形、特別捐欵、㈡關於各商業公會所屬會員捐欵、應如何舉行案、（議決）㈠由各公會照捐欵標準「由各公會全體委員、即日出發勸捐、每日捐得欵項、即繳市立銀行、報告本會」、以便彙報備案、㈢限本月廿日以前辦理完竣、㈢關於舉行沿門向全市商店勸捐、應如何辦理案、（議決）㈠設勸捐員一百八人、由本月廿日、全體出發勸捐、㈡勸捐員每員每日支茶水費一元、由常務委員每人介紹四人、㈣關于勸捐員、應定推何人負責管理及指導一切案、（議決）推定植梓卿、胡頌棠、張晉圖、錢亮存、余鐵漢、褚朝生、仇啓光、陳玉珩、謝仲篪、負責管理及指導一切、查上述辦法通過後、即於（十七）日起通知各行商、加緊籌欵進行、大致分為兩個步驟、第一步、定于本月二十日以前、係各行同業公會負責募捐時期、所有一切募捐工作之進行、均由同業公會根據該會議決案所定之額定捐欵、滿一千元負額之商店、及小指定五元、如無商業牌照負額數量根據者、請其自由捐助、第二步、在本月二十日以前、至壽辰之日以前止、則為商界全體總動員募捐時期、將日前市商會所定之募捐會、併由聯會組織募捐隊五十隊、每隊募捐員二人、分向市內殷商店戶勸捐、規定募捐員茶費每日一元、預算、可籌四十萬元云、

曾養甫將赴京

闢埠經費

鐵道部允借鉅欵 俾開始初期工程

（廣州訊）曾養甫自奉委為黃埔闢埠專員後、對于該埠之初期興築、已決積極進行、故最近已將前任之卷宗接收完竣、查鐵道部長張嘉璈、以粵漢鐵路全線久已完成通車、惟以南方之出海口岸、自決定以黃埔為終點後、粵漢南段路線亦決展築至黃埔、業經由該路派員測量、不日即可進行、該路終點既達黃埔、則黃埔築埠自應同時并進、始便于起卸貨物、故一方決將廣州之黃沙車站所建之運館一律收回、使其改在黃埔設立、以促黃埔埠設之進行、一方已電曾養甫商促成該埠之開闢、查曾氏以黃埔築埠第一期之工程為築路、建倉、建碼頭、與疏濬河道、需費甚鉅、在未有的欵以前、難于着手、故曾氏決日內即行飛京、向中央籌商此事、同時以羅文幹任內時、曾一度與鐵道部長張嘉璈商借築埠鉅欵、張已允由鐵道部撥借、但其數量若干、則當時未有決定、曾氏入京後、決向張嘉璈商決此項借欵、以為該埠初期興築之經費、曾氏連日均有文電去京磋商、聞借欵事已有頭緒、俟曾氏赴京後、即可實現、故黃埔闢埠之興工、當在曾氏赴京返粵之後也、

粵保安隊編制 候中央頒佈 保安處下月成立

（廣州訊）粵漢鐵路警備司令部洪中寬、李令號任廣東保安處正副處長後、日來對保安處組織經決定照中央編制、在此內設參謀、副官、經理、警衛四科、對各縣、則依行政督察專員所分九區區域、設九個保安區、保安區司令一職、內定以各行政督察專員兼任、保安區司令部亦在專員公署內附設、并由省保安處遴選九人為保安區副司令、各縣動理保安隊事宜、至各縣警衛隊改編保安隊後、將來照團營編制、抑照任時大中小隊制度、則候奉到中央頒發組織大綱始照實施、現在鄧池南處長待奉中央頒下制度、與各區行政專員商妥改編期間成立、則於下月將保安處籌備成立、同時將各縣警衛隊改編保安隊、省保安處址定在舊警衛處設立云、

綏靖署轉令

禁操縱選舉

藉勢力脅迫操縱 貽選民不良印象

（廣州訊）廣東綏靖主任公署、昨分令各屬云、查國民大會代表之選舉、係推行憲政、發揚民權、[illegible]中央辦理此事、悉循民意、出以至公、俾人民自由依據法規、慎重將事、始足以選賢能共圖治理、前經凱切申令、對于選舉進行、不容有違背法令行為、乃據報仍不免有藉勢力、操縱選舉情事、似此不法舉動、不特影響選舉之公正、[illegible]無由入選、且貽選民以不良之印象、[illegible]人民、應即嚴予糾正、勿稍寬假、[illegible]依法行使選舉權、以肅紀綱、

一區行政署昨成立

（廣州訊）一區行政督察專員范德星、已於昨十七日上午、在南海縣署正式成立第一區行政督察專員公署、記者當謁范氏於專員公署、詢以一切、據稱、本署係今（十七）日正式成立、開始辦公、關於南海事務、則俟前任結束事竣、然後定期接事、至本公署之組織、係悉照中央頒行條例辦理云云、又查各行政專員之印信、現再政院製定頒行到粵、由省政府飭領各專員領用、同時省府亦於昨十六日開始支給各專員公署開辦費、千元、如行綏靖公署辦接收者、不發開辦費、但准預借經常費一個月云、

縮編警隊 總部令各縣

（廣州訊）余漢謀以各縣警衛隊為編隊、多有浮額、為減輕人民負担起見、特定于十一月起、將各縣現有警隊兵額、減五分、昨已通令各縣府遵照辦理云、

鄒魯病未愈 現住能仁寺

（廣州訊）鄒魯返國抵省後、因染微疾、延醫診治、日昨中大員生舉行歡迎大會時、鄒氏曾返校參加、惟病仍未愈、故對將委員長電台入京商議要務、本擬於十二日北上、亦以此中止、頃聞鄒氏承醫囑須再事休養、故特遷赴白雲山能仁寺居住、

先施牙膏

用最高貴原料
賣最公道價錢

先施蘭花粉

馨香
爽滑

先施化粧品有限公司出品

歐陸三強國 俄德意軍備概況

俄軍隊約自二十萬人 德約二百萬意八百萬

(上海訊)如果把歐洲列强整軍的情形觀察一下、便知世界大戰的危機當在不遠、可不是嗎、火藥氣味已充滿地球的每個角落了、八月二十八日希特勒宣布德軍服役年期延長、結果使蘇聯又加緊其國防的準備、八月三十日墨索里尼宣稱意大利在數小時之內、可以動員八百萬人、不久之後、波蘭又派軍事代表團到巴黎去、這種緊張的局面、到現在還持續着、到底歐洲列强軍備的實況怎樣呢、這是個頗值得檢討的問題、

蘇聯

蘇聯的軍備、照法國副參長魯梭的意見、是比任何歐洲國家都強、蘇聯現在有完全機械化的軍隊二師、裏頭配備了輕重坦克車隊、又有摩托化軍隊十師、去年莫斯科軍事檢閱時、有一小部分坦克車參加表演、但計算起來已有四百架之多、蘇聯國防副長說、蘇聯一九三的坦克車產量、比一九三〇四年年增加了八倍、蘇聯的空軍比任何歐洲國家都強、據統計飛機數量自三千架至五千架間、法國空軍部長哥特氏曾至蘇聯考察・據他說、蘇聯轟炸機速率・每小時三百八十哩「轟炸機三百哩、德政府對蘇聯的空軍力極度注意、因爲現在蘇聯的空軍可轟炸敵人的城市・而同時自己的城市沒有受敵機轟炸的危險、蘇聯軍隊的總數、大約在百十萬至百三十萬間、這個數字包括蘇聯的二十萬遠東軍在內、如果世界大戰爆發、因爲距離太遠關係、這些遠東軍是不能救援西方前線的軍隊的、鐵路交通的缺乏・是蘇聯軍事上一大弱點、蘇聯軍隊如果從西方前線被迫後退、軍事上的困難立即就會發生、至於軍士作戰精神方面、蘇聯軍隊比任何國家都强、國防委員會很注重對軍士的宣傳工作、軍士個個受過各種政治訓練、將來戰爭爆發、相信蘇聯的軍隊、必能表現一七九三年法國革命軍的非常精神、

德國

德國的軍備・是朝着機械化和摩托化的途徑走的、所謂摩托化只是以汽車運兵、而機械化則利用汽車一類的東西爲武器、如坦克車(鐵甲車等)德軍現有坦克車隊三師、一共有坦克車一千架、有摩托化軍隊一師、配備着各種防坦克車的器械、此外、製造大量軍用汽車、建築七千二百啓羅米突的公路網、路線完全依照作戰的計劃而定的・德國在空軍方面具有可怖的威力、去年三月希特勒告訴西門、謂德國空軍有「第一線飛機」八百至八百五十架、所謂「第一線飛機」、就是指戰事爆發後立刻可開赴前線作戰的飛機、此外還有多數第二線第三線的飛機隊、一個國家的空軍力、不單靠現成的飛機數量、還得有源源不絕的飛機製造力量・一位法國空軍部長曾說過・空中的戰爭、不單是飛機與飛機的戰爭・還是飛機製造工程的戰爭・德國的空軍製造工程、在其現在撰的成績上、佔着最特出的地位、據最近所得的統計、可立刻作戰的德軍現有數額如下、陸軍六十三萬至六十五萬、空軍八萬至十萬、受八星期軍訓的補充軍五萬、勞動服役軍二十萬至二十五萬、海軍三萬至三萬五千!—總共一百萬人、此外自十月起又徵兵二十萬人、和半軍事性質與後備兵等算起來、又有一百萬人・德國的兵力、在歐洲已躍登第一位了・國社黨有組織的宣傳、更使德軍的威力增强、軍隊受宣傳後・每個人都以爲上次世界大戰・德軍的失敗完全不是在戰場上的、所以如果再有第二次大戰、德軍的「士氣」、是一種不能輕視的威脅、

意國

意大利的都赫特將軍首創一種軍事學理論、以爲一個堅强的空軍、如用疾襲的戰略・大可消滅任何現代的防守力量、這一種理論、對意國和歐洲列强的參謀部的作戰計劃發生絕大的影響、結果意國的空軍・脫離海陸軍而獨立、據去年公報發表、意空軍已有飛機一千八百六十一架、又據最近消息、現在意空軍飛機的數字、已比去年大大增加了、意國軍隊的托摩化・也頗收良好效果・大量的步兵、將爲未來作戰的主要部分、據國聯去年統計・意軍約共有五十萬兵・可是據觀察家的意見、現在已有六十五萬了、後備軍則大約有五百萬・但墨索里尼最近宣稱有八百萬、在士氣方面、意軍大大比不上蘇聯和德國・雖然大家對宣傳工作都同樣用勁・

日鋼鐵 輸入激增 達一千噸

(上海訊)據海關貿易報告、九月起、由滬輸入鋼鐵建築材料增加、較三四五月增加一倍・尤以日貨居多・達五千噸、追至近日、日貨鋼鐵建築材料輸入更形踴躍、英德國貨尤乎其後 聞昨日日貨鋼鐵建築材料輸入達一千噸云・

黨史陳列館 開幕禮速寫

(南京訊)中央黨史史料陳列館・於十日上午、舉行落成正式開幕典禮、到會者約二三百人、正午十二時、始行禮如儀、行禮時、由林主席率同來賓職員人等、由館前石橋右附人躬啓大門・魚貫入內、上由林主席主席、領導行禮、由中委李烈鈞致詞、該館委員邵元冲報告經過、禮成攝影而散、昨日臨時增入許多珍貴史料、如陳少白所畫花卉、陳英士生前墨蹟等等・均屬可寶、並特闢第八室、陳列中山先生遺物、計灰色花呢西裝上衣一襲、作雙排紐扣、陳列於玻璃櫃內・使參觀者如親中山先生生前之魁梧體格、偉大精神、令人肅然起敬・下列中山先生在北平逝世後、殮蓋靈櫬所用之黨旗一面、色雖暗淡、須知曾被一代偉人之遺體、精神所寄、旗亦有靈矣、行禮前、來賓已陸續蒞臨、革命老同志粵人姚雨平先生、到時極早、遂室巡觀、對於所陳革命史料、興趣殊濃・指點旁人、回首當年、若不勝感慨者、

贛荒山荒地 明年墾殖

(南昌通信)贛省對于建設事業、積極進行、頗著成效、近據調査、全省共有荒山五百九十六萬餘畝、荒地一百五十餘萬畝・兩種共達七百餘萬畝・自應設法墾殖・以裕民生、會由省府令行建設廳擬具計劃、着手實施、中央亦已訂定荒地實施墾殖督促辦法、令省切實辦理、本省列爲成一期、定自明年起、應實施墾殖 其督促要點爲、尚未依清理荒地暫行辦法查報、或尚未查報齊全之荒地、限於二十五年底報齊、二十六年起實施墾殖時、應將公有荒地、私有荒地、分別辦理、其屬於公有者、如整段面積超過五千畝、由縣市政府呈報省政府辦理、如不足五千畝、由縣市政府負責招墾、屬於私有者、督促業主開墾或招墾、招墾荒地、如有必需舉辦水利交通工程、而其經費浩大、確有困難情形時・由縣市政府辦理者・應於每年度提出預算、並敘明理由・擬具工程計劃、呈請省政府補助之・各縣市公有荒地私有荒地・每年招墾畝數、不得小於全數五分之一、其能照限度增墾二倍以上者、分別獎勵、其不及最低限度者、以廢弛職務論・依法懲戒・

公雞產卵

(蘭谿訊)距水亭鎮五里許古塘𡍼地方、有農民徐阿福者、養有白公雞一隻、紅冠雪羽、雄健異常、距於前日中午、蹲伏庭前、怪叫不絕・徐某適自外歸、聞聲趨視、該公雞作母雞產蛋狀、未幾忽生一形如鵠卵之怪蛋、殼軟而色淡紅・徐君認爲不祥・即拋擲厠所中云、

楊文道 上訴理由書

高二分院宣告楊無罪

(上海訊)廣東人楊文道、葉海生、(綽號小廣東)周社榮等、被公共租界捕房起訴暗殺日本水兵中山秀雄案、業經第一特院審結・於本月二日宣判、楊文道葉海生各處死刑、周社榮無罪、楊文道之妻楊唐氏及葉海生之義務弁護律師張志讓、於判決之後、相繼聲明爲楊葉上訴、張律師已爲葉海生撰上訴理由書、呈高二分院、請求撤銷原判、諭知葉海生無罪等情・已誌報端、茲悉楊唐氏委託唐懷羣律師爲其夫楊文道撰上訴理由書、亦於今晨呈高二分院・請求撤銷原判、宣告楊文道無罪、記者現覓得該項理由書原文、誌之於下、

理由原文

上訴人 楊文道 年廿四 爲廿四年度訴工字第二八九三號工部局狄司威路捕房、訴楊文道謀殺日水兵中山秀雄一案、不服第一審判決、呈請上訴幷補具其理由事、查本案經第一特區地方法院判決楊文道以殺害日水兵中山秀雄論罪、處以死刑、業已依限聲明不服、提起上訴在案、嗣以研究本案判決書內容、其所據以論斷楊文道之罪刑部份者厥爲

根據兩點

㈠挖槍形洞之物理書一本、㈡葉海生之自白、然此兩點是否能作論罪之基礎、核以歷次庭訊之情形、及事實之旁證、誠屬一極大之冤獄、而有待於分別申辯陳述者・㈠關於挖槍形洞之物理書、查楊文道於被捕之後、雖於四月廿日當庭承認此捕房所呈案之挖槍洞之物理書・係屬所有、但於四月廿七日則復稱該書幷非所有、以前另有一本等語、前者坦白無慮者 後者初衷係變如此、不注意事實者、能毋不

疑其狡猾

尤認定該書爲犯罪之證據耶、但特無論過去與現在情形一經研討之結果、遂可不剖而自明・蓋楊文道在民國廿二年因有向友人李慕借得手槍一支、曾向工部局照章領照、以作自衛之用・乃家中小孩太多、誠恐爲彼等玩弄而發生危險、經其堂姪楊建忠教其以書挖洞藏置之方法後、當即以英文物理書照製而藏之嗣後該槍交還書遂無用而棄置一隅其孩童玩弄、迨被捕之翌日、捕房在其家搜得其書頒回捕房、雖未發問・而楊文道即稱該書係其所有、(西副探長克勞德之報告)、可見在楊文道認此書之本、

無足輕重

復於四月廿日當庭自承、顯見其坦白之心跡、苟該書果屬搆成犯罪行爲者、非特無久家中之理、亦無直認爲己所有之愚、是以該書之來歷、固不得不追查其因素、故楊文道對該書前者之自承、與乎後者之謂係其堂任楊建忠之栽拋、實大有研究焉、至查四月廿日僅係捕房聲請羈押、綠非本案審理、且在詢問楊文道時、亦僅就案案持書相詢、並未受閱、(呈案之書雖係中文譯本但其形色與英文原本頗有類似)、初不料更有如此之巧合、因

未加細覷

即行承認・(查五月九日筆錄第二九頁載)原審楊文道稱「太遠了、我看不清楚」、亦何足怪、而所謂栽拋由於其堂姪楊建忠所爲一語、蓋楊建忠之品行惡劣、兇悍成性、素爲其鄉儻友朋所盡知、果加密訪偵查、不難詳細、在楊文道被捕之前數日、曾突由其同族楊桂梅者、告以涉有某種嫌疑、囑速逃避、楊文道進究此語來歷時・則稱係楊建忠所轉囑、迫楊文道急欲其以暗楊建忠、遂支吾不能答・當被楊文道

怒批其頰

而去、此事之經過在先、是楊建忠對於此案實有預謀之可能、加以事後證人張琛之供詞與捕房提出之證人曾元・鄭平山等之互相淵源、(詳張志讓律師代表撰葉海生上訴理由狀)楊建忠栽贓陷害、蛛絲馬跡、亦非無因根據取具楊建忠之指紋、及掌紋交法醫研究所檢查、經其詳細比對在挖槍之指紋及掌紋內、未能檢出與書內殘留指印相似之紋路、故謂稱楊建忠陷害一點爲無可取採、夫凡

拋贓陷害

者、在贓物上是否必須有其手紋與掌紋、始可論斷姑置而勿弁、但該書既屬久置於楊文道家中者・何以法醫研究所經原審法院之囑託、將楊文道之指紋及掌紋 與該書內發見之各指紋相核對・反覆檢查、並未見有相似之處、且書內留有血指痕亦與楊文道指掌之紋路不符・(均見該所各驗查書)試問有此理乎、而原審法院對此重要問題置之不顧、非特認定事實、

顯屬錯誤

衡以該書無楊建忠手指紋判斷一節、更欠公允、更進一步言、呈案之書、所據法醫研究所檢查內容報告各節・果如足使各頁之污舊、及歷痕之深、何則使用歷時許久洞內切痕尙能如此整齊簇新、其屬不可能、亦入所盡知・原審不予注意、令人費解、若以此呈案挖槍洞書即遽爲楊文道論罪之證據者要皆不合情理・概可想見、㈡關於葉海生自白、葉海生自白、歷次庭訊、俱見筆錄、言

前後矛盾

不由衷、更可斷定、(并詳張志讓律師代撰上訴狀內)是其遷涉於楊文道各節益不足信 況楊文道自始至終、從未承認葉海生所供及謀殺之事實、即葉所供當時、並有高麗人傑克參與此謀、然當庭質人之傑克與楊文道并不認識、倘果係議絕共同殺人事件、其重要謀非可與一不相識者所能爲、故本案情形之複雜、內幕之黑暗・奚能認定葉海生自白中之遷涉於楊文道者 而作論罪之基礎、是非冤獄毋庸贅言・原審法院對於被告有利證據一概抹煞、實欠斟酌、綜上事實與理由、可知本案之發生、全係僞證鄭平山、曾元、張才之、楊建忠等爲一有組織、

圖賞陷害

之冤獄、日水兵中山秀雄之死、實與被告楊文道毫無關係、除本案所有申弁理由已經張志讓律師先爲第二被告葉海生撰狀詳述不予縷陳外、爲此呈請鈞長俯念思准、詳賜審理、撤銷原判・依法諭知楊文道部份無罪開釋、以伸冤獄、生死人而肉白骨、實爲德便、謹狀江蘇高等第二分院公鑒、具狀人楊文道妻楊唐氏、撰狀律師唐懷羣・

棋國春秋

·橘中子編·　·每日出版·

<第二四五期>

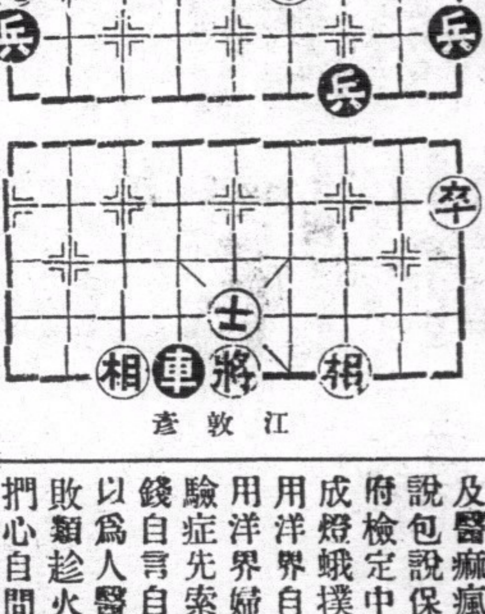
公開單人棋賽 淘汰制補遺錄 (十九)

梁茂先對江敦彥

第二局 江先梁勝

江	梁
砲二平五	馬八進七
馬二進三	車九平八
車一進一	馬二進三
馬八進七	兵三進一
卒五進一	仕四進五
馬七進九	砲八進二
車一平六	兵七進一
卒七進一	象三進五
砲八平七	馬三進四
卒七進一	馬四進五
馬三進五	砲八平三
車九平八	砲二平四
卒五進一	兵五進一
砲五進三	砲四平一
砲七平五	馬七進六
馬五退七	車八進五
車六進六	砲一退一
車六進一	砲三平一
馬七進六	車八平五
馬六進七	砲一進一後
卒九進一	車五平一
砲五進三	前馬六進七
車八進三	馬七進五
砲五退六	車一平五
車六退四	車五退二
馬七進六	車五進一
車八進三	車五進二
車六平四	仕六進五
士四進五	車一平四
車八進二	砲一平五
砲五進三	車五退二

梁茂先



江敦彥

馬六退七	車四進五
車五平四	仕五進六
一	
馬七進九	車四退一
象五退三	車六進五

象棋籌款捐機比賽 定今晚正式開幕

棋界舉辦之省港澳埠際象棋籌款捐機比賽、確定今晚七時半、假座必列者士街青年會禮堂正式開幕、一連舉行三晚、第一晚省對港、第二晚省對澳、第三晚港對澳云、

省港澳象棋名手 擂台大比賽昨開幕

省港澳象棋名手擂台大比賽、已於昨日下午二時在孔聖會開幕、設壇十座、由周德裕馮敬如黃蘇盧輝劉壽彭方紹欽蘇天雄徐耀鄧青黃漢分任擂主、場內不設勸捐、南洋烟草公司安樂汽水公司報効獎品、收入款項撥交購機捐款・到場攻擂者頗不乏人・聞亦有將擂主打倒者・昨適星期六・晚加設夜場・今明日(十八十九)設擂時間、決由正午十二時起至五時云、

凡瘋醫愈 眞金不怕火

雲南光華醫院專醫瘋疾院長袁光華前因公到閩粵考察病狀在港設局醫愈余等無數多數映有初醫及痊愈相片懸局所用藥品經中國雲南市政府化驗無毒試驗有効發給證書及醫癲瘋執照現在存局閱報載該等毀人謂說包說保及中央向無醫瘋執照須發自稱國府檢定中央給照自相矛盾忘却自己僞稱弄成燈蛾撲火自煽稍覥廉恥反毀旅港者爲利用洋界自稱法國驗瘋專家法國二字是誰利用洋界婦孺皆知凡乘車船來港者均云代人驗症先索洋六元妄哄旬日醫愈即日任意索錢自言自語哄人希圖以僞亂眞忍心害理何以爲人醫有慈善性質半醫半賭何不幸出此敗類趁火打劫自始至此醫好誰人指天作証捫心自問 各界亦有親戚眼不見耳得聞何以人言嘖嘖不知自慚袁君醫愈之人除返鄉外現住港者隨邀隨到均有兩相証明且驗症向例免費贈葯二三包醫舖店擔保痊愈交銀藥有定價大盒四十元小盒十元貧者減贈富不加增各界盡知中西馳名豈畏魚蝦作亂造㬥白醫局設香港灣仔軒鯉詩道二六九號瘋疾說明書函索即寄
香港廣東道八百九十二號三樓李瑞平敬頌

其樂眼鏡公司

大道中五十三號

各欵眼鏡 價廉物美

新西遊記

謁如來呈獻靈丹

孫行者離開了火燄山，便向西天雷音寺進發，下望海洋，只看見巾龐大的輪船，衝波逐浪而行，來往不絕；空中更有那各式的飛機，軋軋地飛著，行者一想，現代的交通，眞是便利多了。

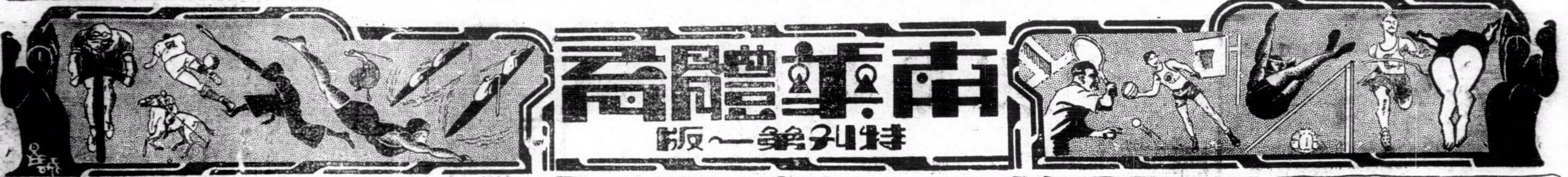
不一會到了靈山，看不盡瑤花琪草，瑞獸珍禽，踏進雷音寺大門，金剛怒目，彌勒含歡，那五百尊羅漢，高高矮矮排列兩旁，我佛如來，高坐蓮花座上，色相莊嚴，行者到此，不免拜倒殿階，報告此行的經過。

行者最後獻上虎標永安堂的四種靈藥：萬金油，八卦丹，淸快水，頭痛粉：如來看罷，合掌說道，『善哉善哉！這是濟世的靈丹，救苦的要藥，發行此藥，功德無量！』於是西方諸佛，齊聲朗誦佛號：

南無三世如來佛！

南無戰鬥勝佛！

南無救苦救難虎標藥王佛！



南華A健兒

華人會健兒

今日壽常杯甲組賽

南A初出即逢勁敵
華人會遇强旅海軍

英軍埃路士打隊試利鋒
黃鼎芬爲華人會隊効力

西警會戰蘭開夏於九龍會塲

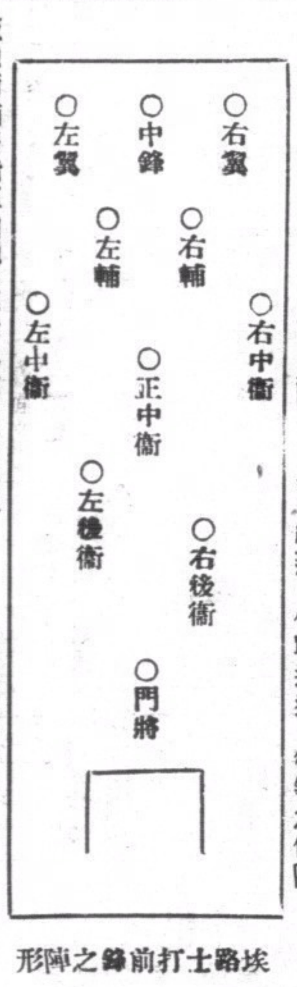
戚公

（專訪）本屆之壽常杯甲組比賽、擁有强力之隊伍與有奪錦標之能力者、當推埃路士打・香港會與南華A三隊、開賽以來、將及一月・除南華A於今日始初欲登塲外、埃路士打與香港會兩雄曾已一度相爭、且已判出誰强誰弱、曾蟬聯兩屆錦標之南華A隊諸將、自隨世運隊返港後、今日初次出馬、吾人欲知南華A之能否作蟬聯三屆冠軍之美夢、可在今日比賽之成敗中得其準則、且可判定兩隊之强弱也・本屆華隊、精銳各投、華人會尚未回復常態、中華會實力未足、東方會則外强中乾、南B則仍欠經驗、故華隊方面惟有希望與外隊競爭錦標者、祇南華A一隊・該隊諸將適從世運會歸來、宜將所獲以貢獻國人、團結奮鬥・努力完全三屆冠軍之美舉・此不特爲該會之光榮・亦可爲華人體育界生色不少也・今日比賽、甲組共有三塲舉行、兩華隊皆逢勁敵・南華A戰埃路士打於掃桿埔球塲、華人會對海軍隊於香港會球塲、西警會與蘭開夏則在九龍會塲會師、乙組賽共三塲、丙組一塲、乙組埃路士打戰工程隊亦在掃桿埔球塲舉行・此戰亦有可觀之處、各甲組陣勢如下

埃路士打對南A

曾蟬聯兩屆錦標之南華A隊、諸將自征歐歸來後、李惠堂與黃紀良[illegible]從戎、諸將因萬里長征、足跡遍歷數國・返港後因公私各事繁冗、疏於練習、吾人聆南A初次出戰、即遇强敵埃路士打・愛護華隊者莫不爲南A危、蓋彼方銳氣正盛、以逸待勞、南A則以久疏練習與疲之師而應戰・苟非有巧妙之戰略者、誠恐未易克此勁敵也、南華A因鑒于埃路士打聲勢之迫入、又豈敢不存戒心、除已促廣州四騎之來港外、幷已向足球總會討推將南B之黎兆榮彩用於南華A、紀良不出・包掌鋼門、以彼之經驗實勝任有餘、後衛有鐵、銅頭、有如陳聯璧合・中衛綫吾人所顧慮者乃國威・美順此二將在購機表演賽之役中・表演起來尚未見回復常態、中後衛宜呵成一氣以應付對方之W式前鋒、守勢更不宜於密襲、蓋對方擅對方善用左右長傳之法、而進取也、對前鋒方面、如北華不能來、則以江柏出任左輔、劉茂補充任後衛、馮景祥掛印任中鋒、余曾觀彼在省表演、未失故步、諸將須必萬二分精神與努力、始有可爲、否則遭初次敗辱、亦意中事也

埃路士打隊來港未久、進步之速・殊足驚人、最近出塲曾以六比一之成績慘敗西警、三比一壓倒實力雄厚之香港會、三比零勝九龍會、三戰俱提・成績斐然、大有本屆錦標非我莫屬之慨・該隊自去屆球賽結束後、在暑期中・興的苦練、故能一鳴驚人、全軍採用英格蘭式踢法・諸將氣力充足、苦戰不倦、聯絡既純熟、作戰迅速、彼等之佈陣、[illegible]



埃路士打前鋒之陣形

▲南華A

包家平
譚江柏　李天生
劉慶才　李國威　黃美順
梁榮照
生力軍　劉茂　何家强
鄭季良　葉北華　馮景祥　黎兆榮　曹桂成

▲埃路士打

千挪
士提反氏　碧架令
米拉　摩利　麥干尼高
哈多花金衣
地哈喬卑
根地臣路永

華人會對海軍隊

此幕比賽、在香港會塲舉行、海軍球隊實力素稱不弱、苟該隊精銳未集而拉雜成軍者、實力亦不可侮、是以華人會今日適逢海軍勁敵・一番惡戰、當在意料中、華人會因鑒于諸將選來表演尚未完全回復常態、對于陣勢方面、亦怒加調整、調黃永康任中鋒、增厚前鋒力量、更得廣州之黃鼎芬出任後衛・中後衛綫實力較見充實・該會諸將作戰迅速・惜諸鋒無一善射者・海軍雖從未出陣・虛實未知・惟吾人可料此戰乃兩强會師、可有精彩表演、華人會諸將苟能捨身力戰、則可勝券可操也・雙方陣勢如下・

▲華人會

蕭殿康
麥紹漢　黃鼎芬
陳洪光　黎國釗　何佐賢
胡天保　馮肇宇　鄧文治　黃永康　劉松生　鄧廣森

西警會對蘭開夏

此戰在九龍會球塲舉行、西警會人物仍舊、而實力已非、先後三戰皆遭慘敗、全無起色・西警諸將、亦嘗有撫今昔非之感・蘭開夏實力至厚、僅曾一度不幸負于聖若瑟、華塞斯亦爲蘭隊所負、該隊擁有中鋒禮定等輩、後衛有士溫與士地路等、西警遇之又將簽城下之盟也、双方陣勢如下、

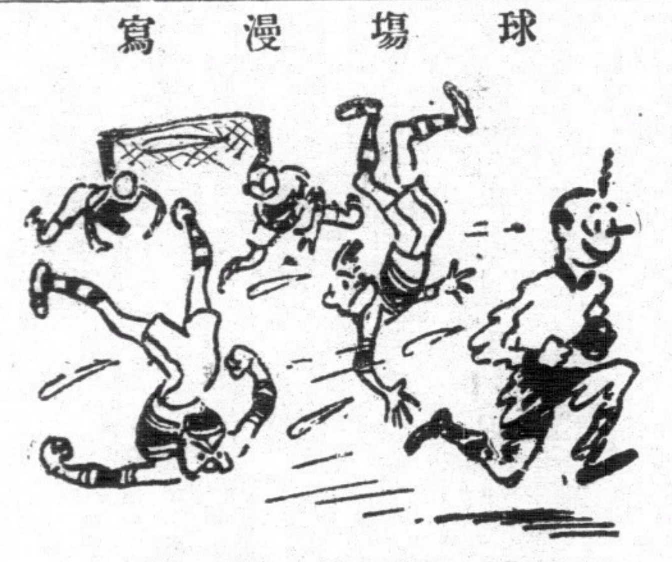
▲西警會

麥哈地
寶蘭　畢力門
挪夫　歌夫　柏架
爵忌磨莊地
士派
亞連士頓路

▲蘭開夏

柯士褔
士地洛　士溫
衣加士利　哥羅打　拖比
禮中哥士忌
利蔓
芬　定福文夫

球場漫寫



聰明的門將

本週各項球類比賽秩序

足球

十月十八日（星期日）

組別	比賽	球塲	時間
壽甲組	埃路士打對南華A	掃桿埔塲	下午四時半
	西警會對蘭開夏	九龍會塲	
	華人會對海軍隊	香港會塲	
壽乙組	西警會對蘭開夏	九龍會塲	下午三時
	華人會對海軍隊	香港會塲	
	埃路士打對工程隊	掃桿埔塲	
壽丙組	軍糧隊對聖若瑟	淺咸道塲	下午三時

下週比賽秩序

日期	組別	比賽	球塲	時間
十月廿日（星期二）	練習賽	陸軍紅對陸軍白	掃桿埔塲	下午四時
十月廿五日（星期日）	麗華杯	華聯隊對陸軍聯	海軍球塲	下午三時半
		西文員隊對海軍聯	九龍會塲	

各組球隊昨賽成績

▲壽甲組

南華B	勝	香港會	二比一
東方會	勝	聖若瑟	三比二
華塞斯	勝	九龍會	二比一
中華會	和	西洋會	一比一

▲壽乙組

南華會	勝	香港會	三比零
華塞斯	勝	九龍會	七比零
中華會	勝	昂炮兵	三比二
東方會	和	鯉炮兵	二比二

▲壽丙組

蘭開夏	勝	西警會	五比一
華塞斯	勝	華警會	二比零
飛機隊	勝	西洋會	三比二
利加會	勝	工程隊	三比二
光華隊	勝	軍醫隊	二比零

甲	南華A	南華B	中華會	華人會	東方會	警察隊	香港會	西洋會	華塞斯	海軍隊	埃路士打	蘭開夏	聖約瑟	九龍會
南華A	★	……	……	……	……	……	……	……	……	……	……	……	……	……
南華B	……	★	5-2	……	……	……	2 1	……	……	……	……	……	……	1 1
中華會	……	2-5	★	1-1	……	……	……	1 1	1-4	……	……	……	……	……
華人會	……	……	1-1	★	……	……	……	……	2-5	……	……	……	……	1-0
東方會	……	……	……	……	★	……	0-7	1 1	……	……	……	……	3-2	……
警察隊	……	……	……	……	……	★	0-5	……	……	……	1-6	……	1-3	……
香港會	……	1-2	……	……	7-0	5-0	★	……	……	……	1-3	……	……	……
西洋會	……	……	1 1	……	1-1	……	……	★	……	……	……	……	1-1	……
華塞斯	……	……	4-1	5 2	……	……	……	……	★	……	……	0-2	……	2 1
海軍隊	……	……	……	……	……	……	……	……	……	★	……	……	……	……
埃路士打	……	……	……	……	……	6 1	3-1	……	……	……	★	……	……	3-0
蘭開夏	……	……	……	……	……	……	……	……	2 0	……	……	★	1-2	……
聖約瑟	……	……	……	……	2-3	3-1	……	1-1	……	……	……	2-1	★	……
九龍會	……	1-1	……	0 1	……	……	……	……	1-2	……	0-3	……	……	★

華軍捷報兩傳葡軍一負一和

醉漢

二比一

香港會仍畏雛鳳

球運欠佳力戰不敵非戰之罪
雛鳳表演殊佳球迷皆大歡喜

中華和西洋東方會挫聖若瑟

（專訪）壽常杯甲組自開賽以來、華隊每次對外出戰、從未見有得意之作・直至本週比賽、昨日舉行、三隊華軍、均遇勁旅、經過肉搏苦戰之後、捷報頻傳、南華B以二比一擊敗實力雄厚之香港會、東方會以三比二壓倒聖若瑟、中華會以一比一戰和西洋會、成績之佳爲開賽以來所罕見、尤有甚者、則爲觀戰之球迷人數大增・似漸已回復昔日之熱鬧・華隊之勝勁旅・實予西隊對于奪標前途畧受打擊、例如香港會與聖若瑟不幸而失去寶貴之兩分、在積分表上之地位已受影响、環顧各隊中・祇有埃路士打與南華B曾經數戰而仍能保未敗之紀錄而已・茲將各塲比賽戰況紀錄如下、

戰後評

加路連山之戰・實爲昨日各塲甲組比賽中最重要之一幕・蓋香港會爲有能奪標隊伍之一、實力雄厚、該隊昨日之不敵雛鳳者、非技不如人、乃欠球運與雛鳳之所勉耳・阜拉之缺席・全軍缺一衝鋒陷陣之頭馬、當然影响攻力不少、在開賽後之上半塲時、諸將之奄奄無生氣、與日前戰西警會時迥異、此所謂士氣不振、爲致敗之道、下塲時諸將努力・施取攻勢、惟屢射空門皆被拒出・用頭頂球又告中柱・球運之不濟、莫此爲甚、表演佳而全欠球運・致遭收陣、此乃命也運也・非戰之罪也、香港會全軍表演甚佳・威爾遜進攻退守、前後顧・而守衛各將亦可謂無懈可擊・能拒敵鋒於千里之外・惟肥史之受辱於楊水益・致負二球・此亦非彼之咎・乃水益能運用智謀耳・雛鳳在本屆出戰以來、以此戰爲最精彩與得意之作・惜卓石金表演未回復常態・與伍實渠舉動殊遲緩・畧爲美中不足・然諸將皆能捨身

南華B與港會双方混戰之一幕

（景星攝）

皮球來去
双方各有攻守

比賽時間已屆、球證驗球網、日佈陣・時約十分鐘、鳴笛・香港會球隊先攻、交鋒、衣律與雛鳳向威爾 [illegible]

力戰・始終守士、不再讓寸地・其英勇之氣概、外僑仰佩、全軍當以守將之功最偉、兩相比較、雛鳳實陷于重圍者、苟非門將與五衛之用命、則腹地之內、必盡爲敵騎所蹂躪、現賀與輝林押陣有方、救險不少、本漢守門之功、則守門無過、德譜與華與仮能以寡拒衆、守將之英勇善戰・與既能挫敵隊之銳勝利、復能接濟前鋒以陳楊李三將表演最佳・尋卓氣、已漸達至爐火純青之期・過腳下巧妙之技伍雖遜色・然尚能將功補過・德輝之挑盤・花路與小史亦無從捉摸・水益用之神出鬼沒、先兵後禮・彼先力襲・細心智取、兩度成功、彼爲雛鳳之靈魂、實乃非過譽、碩友無過無攀、雛鳳雖勝、自應能善用機會、然弱點仍多、雛鳳之勝、徐圖補救、蓋前途勁旅仍多也、

險象頻仍
雛鳳守將力救

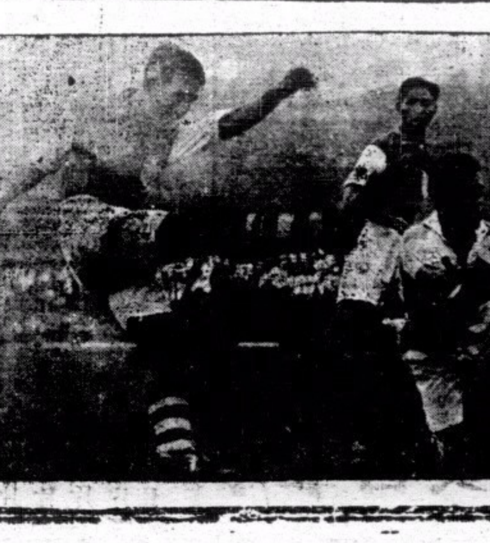
[illegible]

本漢力戰
敵獻續命之湯

[illegible]

（此段未完轉入第[illegible]）

雛鳳越過士堅拿・輕輕輸送、與德輝趨前接應、突陣衝射、球之去勢如矢、惜僅差毫厘、香港會大軍反襲・諸鋒馬不停蹄、碧福從左路包抄、游華與善用泥濘・竟然得手　本漢與德譜皆能呼應、敵未易得逞、德輝與兩輔短傳　碩友忽爾聲東擊西、衝入中路、離門廿五碼、拔腿射門・惜球之去勢畧高、又無建樹、是時、中塲雙方力爭上游、時進時退、皆不得手、香港會前鋒傳遞遲緩、士氣不振、屢爲雛鳳守門所乘、實渠與石金妙想天開、從遠處命射　全無反響、本發、德輝捲七重來、盤球卜陣　[illegible]能擺其鋒、彼轉變右路、水益[illegible]・遂爲衣史杜爾治掠去、碧福與威爾遜双管齊下、將球高送、雛鳳中衛[illegible]之誤覺被漏過、德郎遂乘機侵入、[illegible]



被攀登堡之林德譜飛腿挽狂瀾（美璋攝）

秀麗電髮一元半

本月特派專員即赴廣州重聘名震省港澳之亞妹首徒亞群亞萍二君回來本院專科電髮欵式時髦手術巧妙大有使所罕見之勢仕女們欲求學裝時髦者快來一試勿失良機審希注意 院址灣仔電車路一八七號即鑾興英二樓

九如坊新戲院

◀即日放映▶

美國大總統羅斯福嘉獎令之軍童冒險智盛作權

童軍歷險記 上下集

此片由美國童子軍總部協製，曾受世界童軍數千萬人獎讚，到處得社會人士歡迎！

○注意○上下兩集一場映完，特別優待，座價照常

▲日場兩點半 ▲夜場七點半

下期廿號換影西片名作 菲蘭氏 飛俠穿山甲 差利發神經 神經六搶妻 三套名片一場映完

大華影戲院

◀即日放映▶

美高梅本年特製香艷神秘緊張

情侶秘史

羅烈達楊、法蘭曹通合演

下期換映一天 皇后與妖僧

不日放映 慧眼識英雄

東方戲院

即日放映

美高梅特製哀感頑艷緊張激昂偉大巨片

悲劇巨星 施維亞薛尼 鐵漢 史賓莎德利茜 合演

情海狂濤

情節纒綿哀怨沁人心！表演低徊宛轉催人淚！以嶄新的姿態暴露出人類絕大的罪惡！瘋狂的獸性！此片到處經檢查始許放映！

下期廿號換映俠義名片 三俠存孤

不日放映 聲史巨片 慾海金潮

券價連稅 日場 前座一毫 頭等二毫 超等三毫 夜場 超等七毫 小童四毫 頭等五毫 小童三毫 中座三毫 小童二毫 前座二毫

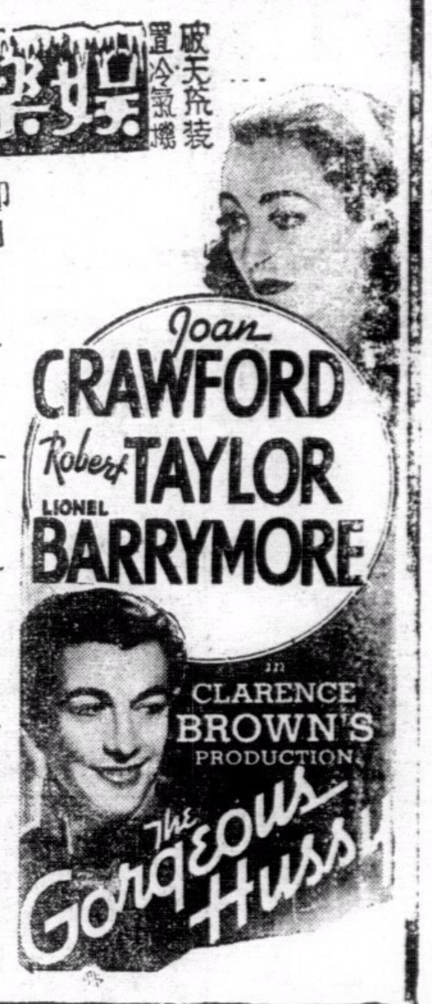
娛樂大戲院

破天荒裝置冷氣機 消暑怡情唯一勝地

即日兩點半、五點一刻、七點廿分、九點半開映

美高梅香艷寫情巨片

政海英雌



鍾哥羅福羅拔梯拿法蘭曹通三星合演

總統為她、解散了全體內閣！她為總統、犧牲了婚姻自由！

下期廿一號加插娛樂雙料 四場放映 昆妮夏威歌舞團 登台表演 紅顏禍水

不日放映 泰山奪寶記

哥倫比亞 歌林新片

和聲一九三六年繼續成功大傑作

經已上市 第十五期新片 經已上市

馬師曾 譚蘭卿 合灌第聲作片二！ 婦人心 二世祖

譚伯葉 李飛鳳 歐郎 殺歡	月兒 上海妹	肖龍章 朱頂鶴	譚伯葉 黃佩英	白駒榮 關影憐	黎寶銘 杜秀貞	廖夢覺 李飛鳳	何大傻 黃佩英	徐柳仙	月兒 張楓雄	中樂	獅子上樓台 風弄荷	秋雨滴梧桐 琴三弄	冷月 笛奏龍吟	綺羅香 點水	
凱旋歸	兄妹作冰人	一念成名	蓮仙艷史	愛之結合	妻賢夫敬	同心結	偷鷄得美	夢覺紅樓	大妗姐入行	跳舞音樂	百鳥和鳴 花間珠	垂線	步登 遠 無錫 雛景	雁落平沙 劍崖飛瀑	

各大公司及唱片商店均有代售

中國數千年來始發現可延壽命令人長命不老藥

不老丸

治喘 腎部虛弱 皮黃骨瘦 氣虛遺口

上海五九藥房創製 港行大道中叁式壹號 廣州萬東利龍安藥房

先生監製 代售 天相堂。保健。蚨蝶。拍林。梁國英。五洲。瑞昌。

太極運氣丹

善能健腎止口調經種子 大補氣血每瓶價銀一元

總發行香港大道西梁緝武恭頤 香港皇后大道西六十八號二樓廣德安葯行 電話二一五二五

鳴謝何子一先生愈我白

余前年手部染有白蝕、曾注射色素針及照紫光鏡照後皮膚立變紅色而結痂、惟痂落則色屢回白、祇可掩飾七天後又變回白、頗懷疑疾也、余親閱報得悉旺角上海街五二一號何子一先生、然又幸果能愈吾服外搽之葯、不過月餘、余之症有變紅色者有漸回肉色之餘特爲鳴謝 治白蝕先生施內服外搽之葯收效苦無痛速

光明有聲影院

油蔴地公眾四方街 即碼頭舊火船對埋

……電話伍捌叁壹式……

即日放映天一公司港廠出品

火燒阿房宮

全部粵語對白歷史名片 歌舞古裝 愛國名羅譚玉 揚紫黎紫劉克 蘭黃黎梁 珊主演 宜是日半價 請早購座 定必擠擁

凡國語影片及西片設加中文字幕明片聘請講解員宣講明白

放映時間 △日場兩點半 △夜場七點半 九點半

票價連稅 超等毫半 後座一毫 中座八仙 前座五仙

下期放映 大觀公司出品全部粵語對白滑稽好笑 名片上下兩集一場映完 摩登新娘 △是日特收半價

不日放映 天一公司出品全部粵語對白歌唱哀艷名貴鉅片 夜吊白芙蓉 胡蝶影主演 △是日半價

北河大戲院

凡映國語片及西片均加設字幕解明

即四日放映大公司本年度偉比語默片 凡四場 宏無粵劇悲壯巨片

為生存而抵抗 為自由而奮鬥

抵抗

為籌款獻機是日放映四場所有院租與及全體職工俱當義務報効所有收入除片租之外全數捐助獻機會「恭祝蔣委員長壽辰」藉表景仰之微忱希愛國仕女欣然同來熱心贊助庶幾集腋成裘衆擎易舉不勝原幸之致！

日夜四場 十二點半 兩點半 七點半 九點半 依時開映決不延遲

券價連稅 四毫 三毫 二毫半 一毫

下期放映天一公司粵語警世片 生活 全部新印本是期戲票買一送一

就快放映大觀公司粵語詼諧笑片 傻偵探 是期戲票買一送一

新世界戲院

○即日全港首次放映○

聯華公司配音歌唱片廿年中國影壇最大成功的作品

迷途的羔羊

蔡楚生繼『漁光曲』後心血結晶品

殷秀岑 鄭君里 陳娟娟 葛佐治 黎灼灼 主演

▲獻給關心兒童教育的人們！▲震撼了全國電影觀衆的心靈！▲對人類提出一個忘錄！▲以漫畫手法寫人生百態

此片長凡一萬二千餘尺共十二巨本，故「五點」十五分一場提前『五點』正放映，其餘各場時刻照舊，請留意！

不日放映 聯華公司出品 血濺柳莊 新靚就 唐醒圖 主演

雙妹老牌 超等牙膏

除蟲去穢 殺菌固齒

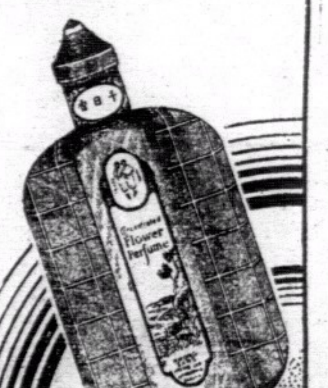
美髮霜

潔滑不膩 美髮良霜

各埠商店均有代售

千日香

芬馥耐久 芬郁不散



中國廣生行出品 中華百貨公司亦有代售

大羅仙酒店

香港德輔道中

酒店裝煌 貴族用具 平民價目 務極經濟 特色飯菜 隨意小酌 冷熱水喉 日夜充足

日夜之房 一律元式 特別減收 隨時應有

優待來賓 房租極廉 加宿風扇 概免收費 元式之房 夜晚通宵 住客到來 無有推卻

港聞之一

新界南約理民府 限令九龍城內鄉戶遷徙案 鄉民不忍拆毀祖屋準備呈外交部辦理

九龍城租借與英國、訂有中英條約、惟城內地域、未受條約所約束、故至今日、巍峨之城牆、依然存在也、城內民居約有六十戶、俱是貧乏鄉民、彼輩所有之住戶、乃歷代相傳以至現在、鄉民數百、男女多耕種以度日、所以五載以前、港府計劃在城內開闢一公衆花園、乃有飭出外謀生、多居鄉中、生活頗感舒適、且曾悉城內地域、乃有飭令彼輩遷徙、鄉民以其時適朱兆辛任粵省外交專員、與英當局交涉、非受條約所管、遂具呈粵省政府、居久時期還出、至民廿三年、彼輩又奉令遷徙、卒經圓滿解決、城內居民不須於該時兩廣外交視察員、乃向英當局提出交涉、於是再派代表赴省請願、其時廿介侯任謂、香港政府從未強迫九龍城居民搬遷、結果事經駐華英國公使藍浦森、覆我外交部、至現在、任鄉民又奉新界南約理民府命令、限於本年底十二月卅一日以前、其間須悉數遷出、鄉民於是派出代表楊偉雄赴省請願、現任兩廣外交視察專員刁作謙、業派秘書來港調查真相、將進行與英當局交涉、記者對此事件、曾赴九龍城訪晤楊偉士芬、來港調查真相、將進行與英當局交涉、雄氏、並往訪輔政司郎夫及華民政務司嘉利、探悉各情如後、

限令遷徙 補回損失

新界南約理民府於本年舊曆九月初一日票傳九龍城內居民到署、飭令遷徙、所定辦法、願補回損失、並撥出狗虱嶺與沙田頭兩地段、任由鄉民選擇、港府願補回新屋之建築費、首將其在城內所佔有舊屋估價、假如值千元者、該戶願遷往上述兩地、政府首次撥給二百元、即百分之二十、俾得鄉民建新屋得有欵項、至該屋園牆砌成、行將建築上蓋、則再撥給二百元、以供繼續工作、直至新屋完成後、則將餘數撥給、

鄉民請願 擬呈外部

在鄉民之意、其初以狗虱嶺距離城市太遙、表示未能接納、追後則改撥沙田頭、其中有輩婦孺、以其夫謀生於海外、欲得欵以建新居、表示接納、惟其中有未願遷徙者、其意不願拆毀祖屋、據楊偉雄語記者稱、鄉中婦孺佔多、雖願接納、惟吾人回溯過去情形、當不忍將祖屋拆毀、乃有派兄弟晉省向刁專員請願、求派凌秘書來港、約同鄉民調查、並徵詢鄉民意見、凌秘書亦是鄉中一份鄉民、其父尚居於城內、彼前來調查時適、並未與港府提出交涉、亦未有偕同港府公務員前來、祗與兄弟及邱生數人協商、現在鄉民以時間匆迫、準備擬就呈文、向南京外交部請命、呈文刻在商議中、或於最近可呈遞也、(世界社)

本月份刑名案 定期開審

本月份刑名案共計十五宗、定於本月十九日星期一上午十時開始由高級法庭審訊、計開㈠伍三、張三姑、陳二、何三被控犯藏有危險藥品罪、㈡被控犯藏有危險藥品三罪、陳有、張三有危險藥品罪、㈢被控犯藏有危險藥品廿三罪、陳惠卿、㈣被控犯李昌藏有珍珠、梁禮余、羅陳珍五、周六人、有危險藥品罪、㈤陳九(又名陳九)被控犯藏有錫、梁珍六、陳危險藥品罪、㈥陳九(又名陳子)被控犯藏有鎗械子彈、㈦胡廷、陳雁鳴被控犯藏有鎗械子彈入口罪、㈧陳九(又名陳歡)被控犯藏有鎗械子彈罪、㈨偽幣罪、㈩被控犯拐罪、李森、⑪被控犯糾黨刦財物、⑫李容被控犯刦罪、岑仕基、⑬被控犯兩人圖刦、⑭被控犯行兇殺人、肢體殘害罪、別人、⑮摩根被控犯姦、郎、⑯會成被控犯行、陳開、二人串同犯用偽造文據、藏有偽造文據、共三罪、

黃炳被控 誘拐少女

工務局工人黃炳、廿四歲、被控去年夏曆六月初六日、私帶少女戴秀英、十五歲、離港他往、事前未得其母同意罪、此案昨晨解由九龍巡理府麥司提審、案由華民署西探幫辦依利士主控、被告謂事前雖未徵得戴母同意、但本年二月、吾由鄉返港、任砵崙街與戴母相值、時戴母詢余以彼女之踪跡、余謂現在吾鄉居住云、至是由西探幫辦依利士將案由對官申述稱、秀英失踪之日、彼年方十四歲、事前與母同居本港深水埗元州街壹陸肆號、戴母爲該樓包租人、而被告則稅居該樓、故與戴母女相識、至一九三五年三月、秀英突然失踪、其母偵騎四出、難覓芳踪、戴母無奈、乃往深水埗警署報案、乃後、戴母疑被告所爲、乃向被告同事調查、據其同事對戴母言、謂被告已帶其女返鄉、被告祖居則在汕頭三多竺云、去年十月、戴母即往汕頭訪尋被告、並任當地警區報案、直至本年五月廿六日、戴母接得汕頭警區來函、即買舟前往、將其女領回、據秀英稱、前者彼在三景織造公司作工、至一九三五年七月廿三日下午六時、彼在道上與被告父子邂逅相遇、被告誘彼前往他處、儼爲其甜然所惑、遂隨之而往、既抵汕頭三多竺、是晚即爲被告

新亞社

二人解港 刦案疑犯

所姦、事後由警探將被告捕獲云、官聆畢、押候四十八小時、方能宣判云、(新亞社)

日前對海彌敦道某店、被五賊行刦、事後已逃省、港警探遂照會省方偵緝、將三嫌疑人拘獲、昨日由省偵緝將三人押送來港云、(新亞社)

市虎噬人 苦力被犧牲

前日下午三時許、有合安貨車一輛、駛至深水埔通州街與海旁道交界之處、將苦力熊生撞倒、輾斷左腿骨、該車司機將傷者送入廣華醫院救治、並往深水埔警署報案、至前晚七時半、該苦力因傷重在院斃命、昨晨由車士打滑郡辦控該車司機於九龍巡理府麥司堂、謂其駕車失慎、官命將案押候兩天審訊、(新亞社)

立法院長 孫科將南下

立法院長孫科、此次爲國葬胡故中常會主席事、已定期本月廿五日前南下、記者昨據孫氏在港友人稱、謂已得接孫氏電告、本擬於十九日南下、俟以事阻、故未克如期、大約本月廿三可抵粵、屆時將來港一行云、(華僑社)

譚啓秀昨返港

前十九路軍將領譚啓秀、乘廣九路中午車由廣州返港、

今日廣播秩序

中樂唱片秩序、ZEK、十二時卅分至二時止、花花世界、(英茵)、翡翠馬明燈(黎莉莉)、齊天樂、秋扇玉連扣(合奏)、風流歌舞(梁桂貞)囡囡的笑、我不說了(梁桂貞)、久旱逢甘雨(李雁泉寶玉)、他鄉遇故知、(生鬼容碧雲)洞房花燭夜(羅家權伍秋儂)、金榜掛名時(林超羣靚少佳)、柳搖金(合奏)、ZBM四時至七時止、關土廟(潮州音樂家合唱)、一夜姑容(譚伯葉黃佩英)、骨肉重圓(新馬師曾新馬腔)、密月騎兵(少新權靚卓芳)五時至六時、特請官公黃福唱、大關知府、粵容採盤、六時時刻天氣報告、六時三十分至六時卅五分、繼續演講「航海奇談」、六時卅五分至七時止、跳舞音樂唱片、特別快車、東方舞、春曉、冬雪、壯士歸來、傾瑪格鈴、剪花送情郎 西樂唱片秩序、ZBK、十時卅分至十一時卅分、於仁禮拜堂早禱、十一時卅分至十二時十九分、合一堂華語早禱、中二時十五分起、西樂唱片秩序、一時卅分時刻天氣報告、一時卅分時事新聞、一時四十分、繼續唱片、二時卅分暫停、ZBW、七時至十時半止、八時、時刻天氣等報告、八時三分、繼續西樂唱片、九時、九時、新聞報告、九時十分、香港陸軍軍樂隊奏軍樂、十時英京報告時刻、繼續西樂唱片、十時卅分完、

戲目

▲香港▼

娛樂	政海英雄(西片)
皇后	新舊夫人(西片)
中央	金銀島(西片)
東方	情海狂濤(西片)
高陞	勝中華劇團(粵劇)
	恨海碎靈芝(夜)
太平	太平劇團(粵劇)
	怕聽消魂曲(夜)
利舞臺	新舊上海
九如坊	童軍歷險記上下集(西片)
西園	殘暴醫生(西片)
新世界	迷途的羔羊(中片)
香港	傻偵探(中片)
長樂	茶薇香(中片)

▲九龍▼

中安	政海英雄(西片)
大華	情侶秘史(西片)
普慶	華南電影遊藝大會
東樂	慧眼識英雄(西片)
北河	抵抗(中片)
官涌	秋扇明燈(中片)
油蔴地	孤寒財主(中片)
砵崙	孤寒財主(中片)
光明	火燒阿房宮(中片)
旺角	黎夫人(中片)
明星	國門之戰(西片)

渣甸輪船公司船期

啓者本公司茲有堅固快捷輪船

源生　往基隆神戶大阪　十一月六號上午七點開行
恒生　往汕頭青島烟台　十月三十號上午八點開行
樂生　往汕頭上海青島　十月廿八號正午開行
怡生　往汕頭上海青島　十月廿一號下午二點開行
富陞　往汕頭福州青島烟台大連天津　十月廿二號正午開行
顯生　往山打根　十月廿三號上午十一點開行
德生　往汕頭上海青島　十月廿五號下午五點開行
福生　往星架坡庇嚨吉打　十月廿六號下午四點開行
瑞生　往神戶基隆大阪　十月廿七號上午七點開行
茂生　往山打根
吉生　往石叻庇能士孟　十一月六號上午十一點開行　十一月七號上午十點

凡往汕頭上海青島輪船除星期日外均有船落貨發接駁長江各埠貨物貴客如欲附貨搭船者請移玉至本公司辦房面議是荷
電話式壹肆七七　渣甸公司啓

廣生隆船務洋煤行　船期廣告

啓者本行茲有最堅固快捷輪船
大興 DA SHING　夏歷九月十四日啓行
往荷屬　牛郎低洛　三馬林達
萬鴉佬埠　麻厘夾板　往英屬山打根埠
貴客搭船附貨請到本行面商是荷
注意　本號搬往新地址德輔道中二百三十六號三樓自動電話二四一四四
省行沙基一百七十號即六二二三路　自動電話一二二八零一

上海中華月報

第四卷第十期・每冊二角・各書店報攤有代售

太古洋行船期廣告

湖北　往汕頭上海青島威海烟台天津　十月十八號上午十點開行
蘇州　往福州上海　十月十九號正午開行
張家口　往汕頭暹羅　十月二十號正午開行
新羌　往汕頭上海青島　十月廿一號上午十點開行
南寧　往汕頭福州烟台天津　十月廿一號上午九點開行
濟南　往廈門上海　十月廿一號下午六點開行
安順　往石叻庇能　十月廿二號下午四點開行
海口　往汕頭上海青島烟台天津　十月廿三號上午十點開行
瓊州　往海口北海海防　十月廿三號下午三點開行
嘉應　往廈門上海　十月廿四號下午六點開行
甘州　往汕頭上海　十月廿五號上午十點開行
四川　往福州上海　十月廿五號上午六點開行
安徽　往汕頭廈門汕頭石叻庇能　十月廿六號下午二點開行
貴客附貨請到本行或德輔道西三號太古分局電話式式零零式　貴客搭船定位請到德輔中壹百廿七號南泰伹記自動電話式零壹式伍

華人總經理　莫慶鏘　分局司理　蔡霖一　謹啓

德記利士公司船期

新海門　汕頭　廿八日下午四點
海陽　汕頭廈門福州　十三日下午三點
海壇　汕頭廈門福州　初六日下午四點
海寧　汕頭廈門福州　日下午四點
貴客如欲搭船附貨者請到本公司辦房面議是荷
德記利士公司啓

相片醫咳新法

不論寒熱燥新久咳咳血扯瘕凡以本人相片交旺角本藥行爲治咳痊癒紀念贈送百煉丹服食至愈爲止不取分文

周達文百煉丹

每盒五毫乃道家古方用科學方法製煉全無藥味限三個字止咳輕症一盒重症十餘盒痊癒老幼孕婦皆宜
▲發行所▼旺角碼頭行入六間萬里藥行▲分銷處▼（中央戲院左鄰十間）保元堂

筋骨痛㈠痛在骨節移動則痛無腫爲血不榮筋痛㈡兼紅腫或白腫如時發時止往來走痛爲風濕久痛不止有處或兼身熱者爲風痰㈢但腫往來走痛時發時止者爲風火久痛不止者爲水衰火炎三種之中又分部位虛實不論症新久須託瀉散補並用方能斷根

▲四代儒醫▼▲手脚專科▼
周達文　包醫各部　筋骨痛斷根

包醫手脚頭胸腰脊各部筋骨經絡痛限日見功未見功以前分文不取痛愈甚者見功愈速

診症時間　午前在旺角碼頭行入陸甫萬里藥行兩點至五點在大道中（中央戲院左鄰十間）保元堂電話三二一七六

夥趁張家寶　不憂無仔抱

妹結褵九載仍無生育經各醫診驗爲患宮病致以不孕雖用術及服藥全不奏效自念今生必絕望後嗣誰料天無絕人之路得薛覺先先生介紹到永樂街四十四號二樓婦科女聖手　張家寶診治不一月病除又過三月腹部微有變動再往張醫師診驗確有懷孕至瓜熟蒂落果舉一雄家中各人不勝快慰而妹得張醫師之所賜更深也特撰數言俾無嗣者有所望焉
德輔道中二百五十號薛玉蘭敬頌

聾而復聽

蔡德芬。先生治理・未逾兩月。將十年聾病。恢復聽明。可見先生醫靈藥妙小兒焯彬。自髫年患耳流膿水。及長。膿水已止。而成耳鳴耳聾・雙耳閉塞。不辨聲音。延醫罔效。醫者均謂耳膜已穿。迄今十載。屢醫罔效。幸延眼耳鼻喉科專家蔡德芬。先生治理・洵稱耳科第一家也。欣幸之餘、特此登報道謝・並爲聾病者作介紹焉。
△蔡先生秘製耳鳴耳聾丸的確治聾靈藥▽蔡德芬先生寓灣仔交加街十八號惠仁堂△分館大道中第一百七十六號何東行三樓電話二七四三七△分館電話二二七零九德輔道中一百廿號四樓聯志和盧滿波頌。

限三小時掃除毒菌

藥力偉大！功效驚人！

毒金雷經政府化驗立案乃天雷太師眞傳□病根即日見效萬發陽提煉而成凡五□白症及老年殘毒不論新染久患新流久流限一服斷毒金雷風行全球已久經各大醫院採用一切花□白□花□藥王也男女可服無隱毒絕嗣之弊此屢食他藥無效及屢醫未斷尾而欲速愈其疾者不可不服者數萬人功效奇特確有把握凡
服藥壹時後……則藥運行全身而掃其毒……服藥伍時後……則毒清病除腫消而復原
服藥叁時後……則全身毒由大便而瀉下……服藥柒時後……則完全痊愈而永不復發

每罇減沽一元各埠藥行均有代理

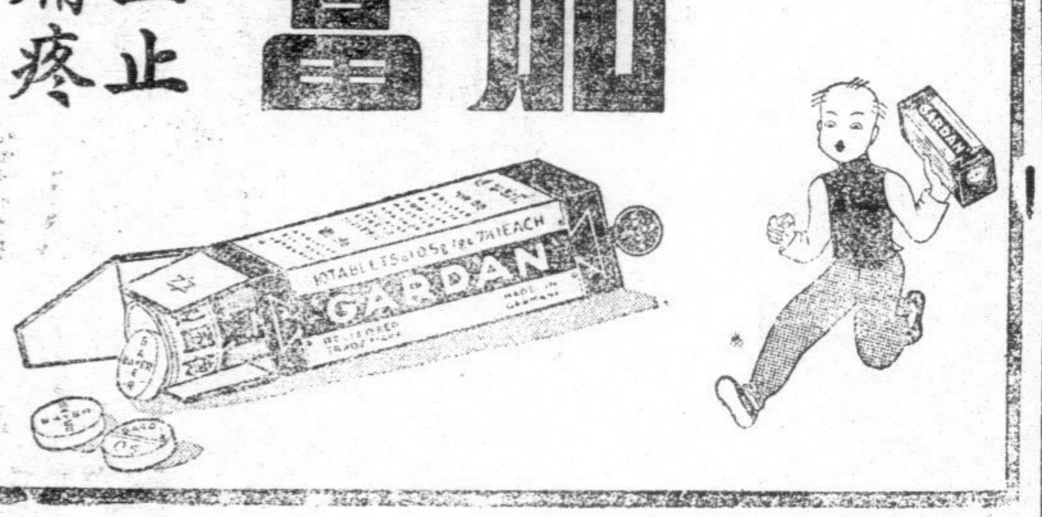
加當

立能解除
各種痛疼
身體疲乏
精神衰頹

如遇上列各種情形請速服加當一片十五分鐘後痛疼立止精神振作舒適爽快

立止痛疼
振作精神

加當



BAYER
拜耳
十字商標爲良藥之明證

港聞之一

日漁人侵進華南
佔本港銷場十分七
廣州梧廈福汕均爲大銷場
擬以香港爲華南之根據地

日本之漁業在西伯利亞與蘇聯發生正面之尖銳衝突、因爲吾人所悉、然不知其在於華南與香港等處亦有同樣之偉大企圖、現已資本雄厚之漁業會社、所開設於本港、與日本之著名漁業會議廿五所有密切聯絡、將來並擬以香港爲根據地、

▶本港銷費◀　計本港現在年所銷費鹹魚及鮮魚數量、爲一百二十餘萬元、其中由日本公司供給者達一百萬元、即佔總銷費百份之七十、本港之日本漁業會社、創設於一九二五年、時因本港發生大罷工、故日本商人乘機而入、其資本爲四十萬元、購有漁拖數艘、本港之漁人墨守繩規、一遇此利用新科學之勁敵、乃大受打擊、

▶會社組織◀　該漁業會社既爲日本之漁業組織、有密切之聯絡、故即與本港之魚欄訂定合同、以迅速方法將鮮魚運來、或作鮮賣、或製鹹魚、鹹魚商將鹹魚製成後、即運售華南各地、其主要之銷售地點、計有梧州、廣州、北海、江門、汕頭、廈門、及福州等、其採魚地方、除本港附近外、則有廣州灣、海南、海口、北海等地、

▶偉大企圖◀　關于營業方面、該會社現已在銅鑼灣設有魚場一所、以備發行、但仍以爲規模簡陋、因擬於最近撥欵五十萬元、在灣仔新塡地設新式漁場一所、該場除營業外、並有住宿及遊樂之設備、俾漁人出海歸來後、獲得休息、現已向港府稟請中、一俟獲准、即可着手進行、

▶營業狀況◀　又聞該會社爲發展業務計、在馬尼拉亦頗爲活躍、記者昨晤該會社主事人、詢以營業狀況、據云、營業頗有希望、但因現目本港凡百商業、均甚冷淡、當然不能有大希求、以魚類銷費一方面說、現亦較前減少百份之三十云、（新亞社）

鹿角酒店

房租毛乞　六右各類日夜常備
日租五折　月租面議
中環大馬路門牌壹百四十八號　電話二四五零五

◉專家驗目準確
◉貨品優良可靠
◉取價誠實低廉
中國眼鏡公司
分店・皇后道中中華書局對面
老舖・德輔道中、廣生行側。

本港國選投票已竣
開票日期尚未決定
發出選票七千餘收回僅九千左右

國民大會、港僑代表選舉初選投票、前日經告竣事、選舉票匭四具、經於投竣加封後、移送廣東銀行銀倉保管、昨日投票時、除福建商會等五團體棄權外、其餘各商會職員、多係兼職、兼職職員雖領得兩票、但若輩均能守法、每人僅投一票、故商人團體、票數多未收足、統計選舉票發出共七千六百二十七條、投入票匭者僅五千條左右、此項少去之票數、足居候選人之第一位、據一般人之觀察、候選人體票最多者爲胡弘成、郭泉、黃茂林、李尚銘、顏成坤、陳伯旋、陳鐵一諸人、但實際是否如此、須俟開票後方能總悉也、至於投票確數、據辦事處職員昨語記者稱、現時尚未經審核竣事、俟將誓詞審查後、即可知實在票數、但至快須明日方可公佈云云、又開票日期、如展限六天、應爲廿三日、但據期迄未決定、據該辦事處昨日發出佈告、爲佈告事、照得本辦事處、所定本月十七日開票日期、早經電告及公佈在案、旋奉陳總監督寒電、九龍選舉、仍劃歸寶安縣範圍辦理、等因、旋據九龍各團體聯合具呈、除派員赴京請願外、並懇據情轉顧展期前來、當以事關國選大事、凡奉指定僑港之八種團體、均有參加選權、經通函照章分別造報名冊、現據續請到處、應予通融、轉呈陳總監督核示、所定開票日期、自應延候核復再行定期開票、合行通告週知、此佈、云云、觀此、則總監督復電如能在六日內頒下、如六日內仍無批復、延期、將非再度延期不可、至開票地點、屆時擬假座加路連山孔聖堂云、（中央社）

疑妻別戀
揮刀洩忿
少婦被砍重傷

少婦某氏、廿二歲、與夫某甲、向在廣州居住、彼倆結婚多年、且生有子女、最近該少婦突携子女來港、稅居新界荃灣三冬屋村、某甲以妻不別而行、疑其心懷別向、乃偵騎四出、輾轉追踪、近始探悉其妻在上述地址居住、昨午十二時按址前往尋訪、果見其妻子在該處、一時怒火中燒、不由分說、拔刀向其妻斬去、少婦以猝然而來、不及防避、當堂被斬傷頭頂二刀、額部二刀、傷勢頗重、村人見發生血案、即鳴笛召警、將兇手拘獲、一併帶返警署訊問、由警署召十字車到塲、將傷者送入九龍醫院救治、兇手則扣留警署、聽候查訊云、（新亞社）

天主教國際聖體大會
明春在小呂宋舉行
各地信友將假道本港往參加

第三十三屆天主教國際聖體大會、現已定于明年二月在小呂宋舉行、本屆因具有特殊情形、故料比前數屆在美國芝加高、南美洲、般腦埃利士、哀爾蘭首都都比靈、及新金山之雪梨等埠所舉行之各大會更超凡、當時全世界天主教教友之赴會者逾ㄱ累萬、熱鬧空前、本屆在小呂宋舉行、迺爲遠東第一次、故實具有一種特殊之深意、是以本港天主教信友、特發起組朝聖團前往赴會、現在經已開始籌備一切、本港公教信友參加者甚爲踴躍、又查本港位處華南中點、前者公教信友組織上川島朝聖團、及辦理種種大卡教工作、多集中于此、故世界各地信友、多已決定取道本港、前往參加明年在小呂宋舉行之大會、預料其數當在數千人以上、更有組織團體先行來港遊覽者、本港天主教信友、現已組織團體、世界各地赴會之教友到港時、招待一切、並成立天主教通訊社、代發消息、以廣外傳云（新亞社）

電影消息

△美高梅最新出品哀艷巨片「情海狂濤」是由悲劇巨星施維亞薛尼與鐵幕雄漢史賓莎德利再合演、全片以嶄新姿態暴露出人類絕大罪惡　情節曲折、表演尤爲動人、該片定今天起在東方戲院放映、下期換映俠義名片「三俠存孤」云
△娛樂中安今日聯同放映之「政海英雌」、乃美高梅公司巨製之一、由鍾哥羅福羅拔梯拿李安奴巴里摩及法蘭曹閉四大明星所合演　述美國政治之光榮歷史、及女政治家驚人手腕、浪漫之至、聞此片乃鍾哥羅福之成功作云、

本港糖商
將再赴省請撤統制

省港汕糖商、爲籲請撤銷糖業統制事、曾二次推派代表晉省謁粵當局、請願將統制撤銷、以恤商艱、此事迄今、行將二月、其中雖屢電函分馳　惟仍無結果、昨據某糖商云、糖業之統制、其利害問題、已經同業等申述甚詳、爲求撤銷統制計、已分電及派代表赴省呼籲、惟迄未得當局之批示、刻爲解決切身問題、深恐再遷延歲月、則人更受重大之打擊、俟三數日後、若無何消息、則擬再派代表晉省請願、俾達到撤銷目的云、（華僑社）

永安銀行

資本　額定港幣九百萬元　中洋九百萬元
業務　來往存欵活期儲蓄各種定期存欵中外各埠匯兌按揭押借保管信托兼備各種堅固保管箱租値相宜手續簡便辦理妥善如蒙光顧無任歡迎
行址　德輔道中二十六號　電話三一一一一式一　三一一一式二
總司理郭泉謹啓

美的眼鏡公司

大馬路二百卅四號
價錢公道　貨品上乘
驗眼，修整，免費

香港—九龍
茶居工業總會
已蒙督憲正式批准成立

同人等鑑于我茶居業工人，因受世界不景影响，失業者日多，爲維持工友生活起見，爰組織「香港九龍茶居工業總會」經已蒙督憲允准，正式成立，會址設干諾道西六十八號三樓，現會員加入者已達數千，爲求辦事劃一起見，特登報週知，以便遠處一隅同業，早日加入，而收團結之益，是所切盼。
正主席凌康發　正司理陳聰　正司庫胡鴻堂
副主席黃聘如　副司理龍海生　副司庫莫炳　仝啓

一杯在手眉開眼笑

友啤啤酒
又名上海啤酒

友 UB 啤
要喝上海啤酒
注意友啤商標
不要单叫啤酒
請叫友啤啤酒

……雛鳳揮軍進攻，未易得手、花路掠得皮球，送交前方，碧福沿邊陲推進、傳中適可、衣律跟頂中杜彈回、德譜情急智生、踢出界外、自成角球，衣律得機反身力射、幸爲華繼將球托去，香港會圍攻甚急、連續得四次開角球之機會、最後一次、華繼離門，德郎運用頭球向空門頂去、不防本漢坐鎮門中、臥仰勾箱，挽狂瀾于既倒、威爾遜力射又中腿彈回、斯時門前敵騎縱橫、肉搏鏖戰、形勢至爲危殆，華興頭頂、德譜與現贊捨身力戰、德輝回軍、支持一分鐘、始告解危，在此虎嘯險波濤中、香港會不能取勝者、乃屬球運欠佳與失敗之預兆、雛鳳之不失、賴諸將力守之功也，大難已過、

先兵後禮 水盆輕騎破關

雛鳳拔隊進攻、水盆欲以力雙肥史杜蘭治、因體重之相去懸殊、力推不動、有如小巫見大巫，伍寶渠留球前進、側向左路、敵衛逐注意左方、石金忽爾遠傳右方、水盆得機進展、小施妙計、閃過希路、遂得長驅直入、用左腿射門、羅渣摸不着球皮、呆立若木雞、雛鳳莊歡呼聲中先開紀錄、香港會遭此打擊，急欲收復失地、全軍進攻、斯時一攻一守、形勢緊張、碧福滑若泥鰍、奈右路無人接應，衣律與爲現贊所阻，輝林糾纏德郎、德譜足跡滿場，本漢與華興屢次救駕、雛鳳被圍、無法解救、威爾遜指揮若定、衣律伏兵陣內，巳犯越位、球証不覺、衣律乘虛而入、華繼棄門搶救、亦巳不及、遂爲衣律將球挑過京江之頭而入網，成爲一比一、

平手後 寶渠奠定大局

斯時、離完場尚有十分鐘、香港會仍進迫、幸雛鳳守衛嚴密、屢不得逞、德輝與碩友又殺入重防、肥史杜蘭治八面威風、寶渠又二次來攻、德輝衝刺、二將來囮、皮球斜向門去、惜不中的、然羅渣亦巳飽受虛驚矣、七分鐘過去、離完場之時間不遠、德輝出巡、德譜遠送、水盆將球推進，改用智取、肥史來衝，水盆輕輕一閃、肥史落空、卜的一聲、自倒地上、水盆戴欣戴奔、進至門前、將球斜送、德輝讓賢、將球漏過、寶渠衝至、衝入此球、遂成二比一雛鳳佔優之局勢、香港會陣勢漸見凌亂、德輝再射入一球、被判爲越位、不作勝算，肥史經一度教訓、不再監守水盆、雛鳳遂以二比一克香港會、陣勢如下、

▲南華B
黃華繼
鍾輝林　楊本讓
梁現贊　林德譜　游華興
李碩友　卓石金　陳德輝　伍寶渠　楊水盆

▲香港會
羅渣
史杜蘭治　依史杜蘭治
希路　花路　史堅拿
碧福　威爾遜　依律　德郎　士東

西洋會不得逞 一比一和中華
譚均幹勇救十二碼

(專訪)中華會昨與西洋會作甲組足球戰於九龍對海球場、結果、各以一比一和局、昨賽中中華以完整之師而臨一集成軍之西洋、本應勝之有餘、時登料事每有出乎吾人意料之外者、該會昨在七十分鐘之角逐中、竟未能戰勝實力平平之西洋會、反之幾險遭西洋擊敗、幸在最後之一腳、中由門將譚均幹以挽回敗之局、與中華諸球迷、亦當認爲遺憾事、吾料……

巧昨日戰情、中華實力比西洋較爲完整……來得倫人意、確是無可……缺點在乎前鋒一路、盧……職、而非正鋒之材、傳球亦不得其法、右翼顧……身、竟無良好傳中表露、錢三鋒略見合作、而……較爲落力、中後衛線表……偉權則時有精彩佳作、中華第一球之失、均幹後個人曾救兩次險球、西洋會全隊之表演、個……傳美妙、氣力充足、進……力、但諸後起者惜尚欠……利可能、竟爾交臂失之……精彩表演、戰來常呈鬆散、結果雙方乃得戰和……錄如下、

中華會先佔優勢

兩隊佈陣後、……日先開球、漢臣卒領……殺奔前去、兵須渡河……、金寶氏揮軍反襲、……地、思馬隙氏迫得角……對外飛去、至是中華……有如御風而行、沿途……居中後應、進抵好處……大告山奴名不虛傳、……落井下石、射中小……看勢頭不好、拚命……中華諸鋒欲衝無由、臥……將云美急不擇待、……然守將已獲受一場……遭壓迫、將不甘雌伏、……角球、短傳、前鋒聲勢……美妙、因前鋒無善……機偷渡、未幾、大比路度……得中央、熾芬得之對……前接漏去、如能鎮定擺從空門……者、不料德祺因操……外、大好良機、失……

比路度銅頭難關

兩隊混戰有頃、易地再戰後、西洋改變戰略、大告氏下令、不得還、三關開回之後防、……奴三關……比如……

線、大告山奴自任正三關之職、比路度調充右鋒、右輔亞堅奴調回後防、如此戰略、比上午場較爲雄厚、戰來漸呈緊張之狀、西洋諸將以經驗未富、不敢多進、偶帶、見球即傳、傳到即交、惟進之速、急若星火、每有良機、皆爲羅偉權與黃炳所破壞、未幾、中華因犯規被罰、大告氏由中線一腳送去、一路進行無阻、偉民從後包抄、弄成角球、亞路域氏主吊美妙、比路度閃入、承之以頭、門將出迎雙手接幾、大意、從胯下漏去、西洋先開紀錄、中華會遂錄成大錯、

李德祺搶回平局

中華會以意外負後、情有不甘、全隊合力振作、一攻一守、前鋒紛向西洋龍門圍攻不已、雙方一攻一守、異常緊張、場外中西球迷、大聲吶喊、爲本隊捧場、華帶推進遲緩、漢臣失機、屢屢爲戰、全隊常呈紛亂之狀、前鋒各個自爲戰、左翼屢上皆不得逞、黃炳與羅偉權攻守兼顧、表演之佳、仍未得搏、偉權中華在久攻之下、仍未得搏、西洋不絕一反顧、金寶氏又帶球衝上、英權急不暇擇、偶近禁地、金氏正欲起腳、球証一聲令下、將之勾倒地上、比路度當行刑劊子手、十二碼一腳、在門前、均幹一動、球迷觸目驚心、不料譚門將臥地托之出險、中華乘勢回師、高頭一着、三傳兩遞、殺到敵城、頗費時遲、立看看球出界、誰時遲、那時快、奔跑來、看準頂之、緩衝內、至一腳、球勾回已、德祺自是一一、手一二、西洋中華兩隊角逐不已、將一一守、常有失、險、中華幸得譚門將守關、未有失、比賽時、一比一兩隊握手言和、兩隊陣錄如下、

▲中華會
譚均幹
黃錫炳　羅偉民
羅偉權　鄭英權　吳德榮
張滿榮　李德祺　盧漢臣　錢熾芬　顏華帶

▲西洋會
雲美
小亞路域氏　大告山奴
小馬隙氏　比路度　花南地士
亞路域士　金保氏　亞堅奴　思馬隙士

如有神助 東方挫聖若瑟
先負兩個十二碼球 三比二竟反敗爲勝

東方體育會昨日出戰聖若瑟於海軍球場、兩隊均爲本屆弱旅、故強場參觀者寥寥可數、聖約瑟曾一度擊敗關開夏、惟表演時價不同、未可許爲勁旅、東方會出戰以來、未嘗一勝、則其戰鬥力可見一斑、昨日好手徐亭、陳宇佃等仍未出現、色相、攻守未臻於善、統觀昨日兩隊戰情、上半場聖若瑟屢佔上風、叩門機會獨多、惜乎不失諸射斜即爲門將所接、下半場東方會利用兩翼、於連負兩個十二碼自由球後、卒能反敗爲勝、論功行賞、門將鄧日銘應居首功、每能挽救危球、位置適宜、惟接球略欠鎮靜、此點應爲改善、賴聰材作戰頗力、惟腳頭仍欠工夫、時有亂踢及蹴球不遠之弊、曾金銘不過不失、第一個十二碼自由球之負、曾實有以致之、中綫……人亦盡攻守之事、獨國華多盤一點而已、前鋒五人不能聯成一氣、每令敵方疲於奔命、陳炳士爲最活躍之一人、衛鋒陣、極能利用兩翼、宋靈勝於下半場、下汗馬功勞、東方之勝、妙足射入二球、立鄭少康無咎無譽、下半場射入之球、此君之力最多、似有神助、左方兩李爲前鋒最劣二人、李炳棠且屢失良機、至於聖約瑟門員馬隙士殊欠經驗、苟能鎮靜一點、致負、長人哥士打奔走全場、作戰最力、李安納非復當年英勇、其餘諸子亦是平庸之輩、作戰結果、東方卒以三比二擊敗聖若瑟、茲將兩隊出場人物及戰情略述如下、

▲東方會
鄧日銘
曾金銘　賴聰才
吳應基　楊國華　曾仲雲
陳炳士　鄭少康　宋靈勝　李榮安　李炳棠

▲聖若瑟
馬隙士
蘇沙　哥士打
奧馬　奧仙　衣林氏
加十地路　地路加杜　李安納　窩安　花南地士

方首作攻勢、右翼陳炳士施下馬威、得球射門、長人哥

東

士打頭頂出界、東方先得角球、卒以對方守衛深嚴、不還而退、曾金銘愈戰愈勇、盤球挺進、深入東方腹地、十五分鐘、鄧日銘守門托、逸待勞勢、長人敗陣而退、聖若瑟勢盛、李安納猛足叩門、球之出界、花南地士捲土重來、李安納右迎、一射、東方似有神助、從中橫木、輔地協力解圍、以頭頂之、時各人已回師救駕、聖若瑟頗爲得勢、屢佔上風、叩門機會甚多、但均爲門將所接、而以〇比〇完上半場、休息過後、東方變更戰略、利用兩翼進取、頓呈虎虎生氣、

果

於三分鐘內、宋靈肥果然靈驗、妙射成功、遂以一球先勝、從此士氣大壯、再攻一程、不圖曾金銘作戰過勇、技術犯規、被罰十二碼自由球、由長人哥士打一蹴入網、成一對一和局、未幾、不知何人突犯手球、雙方再戰、罰十二碼、東方由門前、亦由長人射入、東方以連失二城、心有不甘、未幾、戰來比前可觀、卒由鄭少康遠射成功、反敗局、宋靈聖再顯靈、平定大局、此時聖隊求勝心切、有過火之處、幸時無多、未幾而完場之號已鳴、東方會乃以三比二奏凱歌、

小足球

△永利小足球隊特約香港大酒店小足球隊、于今日下午四時半在卜公球場作友誼比賽、查雙方球員實力雄厚、必有一番惡戰、永利球員列左、
林新蘇　黎炳南　陳錫金　梁炳光　劉耀　余廣洪　伍錦坤　鄭萬揆　麥承健　社景

△紅紅B小足球隊、於今日下午三時半在卜公球場作一度友誼之約、比賽、茲將球員如下、
△紅紅B　生力軍
胡耀棠　程寶均　勞松林　謝少炳　李國祥　黃偉賢　勞香林　吳偉業　劉偉權

中華會主席 蔡惠鴻返港

中華體育會會長蔡惠鴻氏、月前因商業事宜、前往南洋調查整理、便中且代中華會搜羅足球名手、以備參加本屆尋常杯賽、近日公務已畢、昨晨且已乘法國郵船亞拉美士號返港、記者昨日與之相遇、問其此次南遊物色足球戰將經過、據其答記者稱、謂南洋各島足球比賽之熱烈、不亞香港、其中後起之秀極多、惜因職業問題、不能擺脫來港、且限于各種環境、此次故未偕有球員回港云、

尋甲組各隊最近績分表

(隊別)	比賽次數	勝	和	負	得球	失球	得分
埃路士打	三	三	〇	〇	十二	二	六
華塞斯	四	三	〇	一	十一	六	六
南華B	三	二	一	〇	八	四	五
聖若瑟	四	二	一	一	八	六	五
香港會	四	二	〇	二	十四	五	四
華人會	三	一	一	一	四	六	三
西洋會	三	〇	二	一	三	三	三
東方會	三	一	一	一	四	十	三
蘭開夏	二	一	〇	一	三	二	二
中華會	四	〇	二	二	五	十一	二
九龍會	四	〇	〇	四	二	六	一
西警會	三	〇	〇	三	二	十四	〇
南華A	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
海軍隊	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇

尋乙組各隊最近績分表

(隊別)	比賽次數	勝	和	負	得球	失球	得分
華塞斯	四	三	一	〇	十六	二	七
海軍隊	三	三	〇	〇	十三	六	六
工程隊	三	三	〇	〇	十一	一	六
南華會	四	三	〇	一	十六	四	六
蘭開夏	三	二	一	〇	十二	四	五
埃路士打	三	二	〇	一	七	二	四
華警隊	三	一	一	一	三	六	三
鯉炮兵	四	〇	三	一	七	八	三
香港會	四	一	〇	三	六	十三	二
華人會	三	一	〇	二	六	八	二
九龍會	四	一	〇	三	三	十三	二
中華會	四	一	〇	三	五	五	二
昂炮兵	四	〇	一	三	五	十七	一
東方會	四	〇	一	三	七	廿	一

尋丙組各隊最近績分表

(隊別)	比賽次數	勝	和	負	得球	失球	得分
利加會	四	四	〇	〇	十二	六	八
蘭開夏	四	三	〇	一	十二	四	六
華塞斯	三	三	〇	〇	十三	一	六
聖若瑟	三	二	〇	一	八	九	四
工程隊	四	二	〇	二	十四	七	四
飛機隊	三	二	〇	一	四	九	四
軍醫隊	四	一	一	二	二	四	三
軍需隊	三	一	〇	二	四	五	二
西洋會	四	一	〇	三	七	八	二
西警會	四	一	〇	三	七	十四	二
軍糧隊	三	一	〇	二	五	八	二
光華隊	四	一	〇	三	四	十	二
華警隊	三	〇	一	二	二	五	一
印陸軍	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇

(印陸軍隊須十一月一日始抵港)

內科婦科 專治 王日光「胃痛靈」
心胃氣痛。胃酸過多。胃潰瘍。刺痛抽搐。時起刺痛。胃暗痛。嗳氣。炙熱痛。十二指腸。壓爆。飽滯。胃腸痙攣。腸鳴。腸潰瘍。消化不良。大便不通。腹瀉。習慣性便秘。本醫生根據生理狀態。治療經驗。配合此方。凡患以上各症。服「胃痛靈」立刻止痛。一服治標。二服治本。迅速消除一切病狀。食慾增進。強心利尿。嚴重症狀。請來本醫生診。安全有效。其他合併症。請來本醫生診治。王日光醫務所電話三一一七六號何東行五樓 代理處 各埠中西藥行均有代售 每瓶一元六毫 小瓶二毫 外埠郵費加

恭頌 王日光醫師
余患心胃氣痛已有八年常覺胃部心胸飽滯刺痛間流清口水帶酸味作嘔口淡腹鳴有水聲屢醫無效後蒙大光報孫啓瑞兄介紹求內科婦科胃腸專家王日光醫師診治施以王道新法。不須打針。電療。一經施術其痛霍除。旬日。竟獲全愈。深感之餘。特贈鏡額以留紀念。並登報鳴謝。
香港大道西 全安燕梳公司 職員江昭扶恭頌
王醫生寓大道中一七六號何東行五樓 電話三一一六零六

婦科專家 李靈仙「經痛靈」
主治。凡婦女月經時。一切困難障礙。腹部腰骨疼痛。或經血過多。子宮發炎。臭帶。精神衰弱。頭暈眼花。頭痛。小肚刺痛等症。本醫生根據生理治療術。經驗卓著。配合此方不寒不燥。既無反應。精神有不舒適之感。凡遇以上症狀。一服「經痛靈」立除痛苦。治標治本。永無復發。如有其他合並症者。請來本醫生診治。更爲妥善。總發行香港大道中一七六號何東行五樓李靈仙醫務所電話三一一六零六 ●代理處 各埠中西藥行均有代售 外埠郵費 每瓶價銀一元六毫 小瓶六毫

恭頌 王愛慈女醫婦科專家
余內人因產後肚痛瘀血未淸而致常流血水惡液腥臭非常頭暈眼花失眠不思茶飯約有三年今蒙婦科專家王愛慈女醫生診治十二天痊愈愧無以報特登報端明謝 澳門祥盛號馬永年偕妻余氏鳴謝
王醫生寓大道中一七六號何東行四樓

阮全眞醫師包醫 傳染毒症
新流久流包愈斷根。紅腫刺痛立消原膿左右毒瘡即夜打回。口處潰爛生回見肤週身毒粒限日全消。瘋癱血癬限日消除 瘰癧盤眼包醫全愈。遠年殘毒限日收效用祖傳妙方萬醫萬効敢誇第一本醫所特製植物散)不論新流久流一服見效再服痊愈每服減沽一元(搜毒丸)不論新毒久毒應驗如神每服門沽二元

小腸疝氣 以祖傳王道粵藥療治 一經診治限日全愈 (醫務所)大道中一七六號何東行三樓 (剪此告白到診免費)

港江搭客人好機會 搭新南海往江門 大倉每位二毫 樓上每位四毫

贈送朱中興普濟水 因起見特作此舉耳。廣州市拱日東路廿七號粵局新設伊始爲使週知 香港朱中興主人啓

RONSON WATCHES

朗臣時表
本行新到大幫時款男女庄RONSON朗臣15石馬表式式俱備如蒙賜顧無論價值高低皆送
名貴贈品
以酬諸君光顧之雅意
總經理 省港利安鐘表行
皇后大道中一百卅四號
自動電話弍一六六一號

香港天壽堂
海狗鞭健腎丸
姑嫂丸 婦女聖藥

中外各埠均有代理
總行香港德付道中　分行廣州十八甫

選辦環球名廠唱機
各嘜名伶唱片

香港 機利文新街三拾二號至三拾四號
興華糖涼菓子公司
自動電話三一四二零
興華軟糖　喼咁軟糖　鵝名椰子糖　橙花軟糖　化核嘉應子　陳皮梅　陳皮檸檬　陳皮金橘　參貝山楂　潞化檸汁羌　門沽批發　均極相宜

香港聯泰燕梳有限公司廣告
本公司開設二十餘年之久實備資本銀壹百五十萬圓經在香港政府註冊專營各埠水火保險業務交易通融賠償敏捷久爲各界信仰如蒙 賜顧請到德輔道中弍百七十二號本公司面商各處商埠請向分局代理接洽爲荷
(電話弍壹壹叁壹)
聯泰燕梳有限公司總司理譚煥堂謹啟

中環 杭州影相大廉價
影結婚相借用婀全套大禮服免費
大馬路 電話二七一八八

機器洗衣局廣告
本局自一九零二年創辦至今。已歷三十五載。有此悠久之歷史則辦理妥善。足饜顧客之願望者可不言而喻矣。近以繁榮港中士女彰身美觀起見。對于乾洗一層。更加精益求精。因配有英國最新式「爽力」(ZORIC)乾洗機器全套。該機所值不貲。舉凡呢絨。絲綢。綢。美術印花綢。人造絲綢等。洗後鮮艷無比。不特能保其原有色彩。且並不縮短。而起貨快捷尤爲特色。若有趕船期者。携物到總局。祇費一句鐘之時間。便可工作完成。凡我顧客。尚期留意。
總局在旺角廣華道最高烟通爲記電話五七〇三二
分局香港皇后大道中廿二號A電話一一二七九
分局尖沙咀彌敦道二十七號電話五八五四五
分局油蔴地彌敦道三百三十六號電話五八九〇六

咳
梁培基止咳丸
華咳除痰防癆健肺